

AUTOMATIC MACHINERY

POLISHING | GRINDING | DEBURRING | MICROFINISHING

MAQUINARIA AUTOMÁTICA

PULIDO | ESMERILADO | DESBARBADO | MICROACABADO

MACHINES AUTOMATIQUES

POLISSAGE | ÉMERISAGE | ÉBAVURAGE | MICROFINITION

MÁQUINAS AUTOMÁTICAS

POLIR | LIXAR | REBARBAR | MICRO ACABAMENTO

自动机械

抛光 | 研磨 | 去毛刺 | 精密处理

AUTOMATISCHE MASCHINEN

POLIEREN | SCHLEIFEN | ENTGRATEN | SUPERFINISH



GET TO KNOW...
...THE SHINE OF MEP SA



Descubra... el brillo de Mepsa
Découvrez... l'éclat Mepsa
Descubra... o brilho da Mepsa
发现... Mepsa 的杰出之处
erleben Sie den... Glanz von Mepsa

CONTINUOUS INNOVATION

SINCE 1983, MEPSA IS A LEADING COMPANY IN THE DESIGN AND MANUFACTURE OF AUTOMATIC MACHINERY AND EQUIPMENT FOR THE POLISHING, GRINDING, DEBURRING AND SATIN-ETCHING OF METAL PARTS AND OTHER MATERIALS.

WE CONTINUE TO OFFER HIGH LEVELS OF TECHNOLOGY AND OPERATE IN MANY COUNTRIES AROUND THE WORLD. THE RELIABILITY OF OUR MACHINES, TOGETHER WITH THEIR SPEED, VERSATILITY AND ADAPTATION TO OUR CUSTOMERS' REQUIREMENTS, AFFORDS US EXCELLENT RESULTS IN BOTH QUALITY AND PRODUCTION.

CUSTOMER SATISFACTION IS OUR MAIN GOAL.

SABER INNOVAR

Desde 1983, nuestra compañía es líder en diseño y construcción de maquinaria automática y equipos para el pulido, esmerilado, desbarbado y satinado de piezas metálicas y otros materiales.

El presente es para nosotros una excelente oportunidad para continuar ofreciendo el más alto nivel tecnológico y una cobertura internacional. La fiabilidad, rapidez, versatilidad y la adaptación a las necesidades del cliente nos permiten obtener excelentes resultados en calidad y producción.

La satisfacción de nuestros clientes es nuestra principal referencia.

SAVOIR INNOVER

Depuis 1983, notre société est l'un des chefs de file de la conception et de la construction des machines automatiques et d'équipements pour le polissage, l'émerisage, l'ébavurage et le satinage des pièces métalliques et d'autres matières.

Le présent est pour nous une excellente opportunité de continuer à offrir les plus haut niveau de technologie et de la couverture internationale. Fiables, rapides, souples et sachant nous adapter aux besoins de la clientèle, nous obtenons d'excellents résultats en termes de qualité et production.

La satisfaction de nos clients est notre principale référence.

SABER INOVAR

Desde 1983, a nossa empresa é líder no desenho e construção de máquinas automáticas e equipamentos para o polimento, lixamento, desbarbagem e acetinado de peças metálicas e outros materiais.

O presente é para nós uma excelente oportunidade para continuar a oferecer o mais alto nível tecnológico e uma cobertura internacional. A fiabilidade, rapidez, versatilidade e a adaptação às necessidades do cliente permitem-nos obter excelentes resultados em qualidade e produção.

A satisfação dos nossos clientes é a nossa principal referência.

持续创新

自 1983 年起 Mepsa 是一家领先的自动机械和设备设计和制造公司，专门生产金属零件和其它材料抛光、研磨、去毛边和段面蚀刻用的设备。

我们不断提供高级的技术并在全世界许多国家开展业务。我们机械的可靠性以及其速度、通用性和满足顾客要求的能力使得我们在质量和生产方面成绩卓著。

顾客满意是我们的首要目标。

INNOVATIONS- BEREITSCHAFT

Seit 1983, unsere Gesellschaft ist marktführend im Design und in der Konstruktion von automatischen Einrichtungen und Anlagen für das Polieren, Schleifen, Entgraten und Satinieren von Metallteilen und anderen Werkstoffen.

Wir möchten diese Gelegenheit nutzen, um weiterhin auf der ganzen Welt modernste Technik anzubieten. Zuverlässigkeit, Schnelligkeit, Vielseitigkeit und Anpassungsfähigkeit an die Anforderungen der Kunden verschaffen uns ausgezeichnete Ergebnisse hinsichtlich der Qualität und Produktionsleistung.

Unsere beste Empfehlung ist die Zufriedenheit unserer Kunden.

LISTENING FOR PROGRESSING

AT MEPSA, WE HAVE SUCCESSFULLY COMBINED TECHNOLOGY AND ADAPTABILITY TO OBTAIN PERSONALISED EQUIPMENT IN RESPONSE TO SPECIFIC CUSTOMER REQUIREMENTS.

OUR WORKING PROCESS INCLUDES A FEASIBILITY STUDY AND DEFINITION OF THE PROJECT AND THE DESIGN, MANUFACTURE, PRE-DELIVERY, TRAINING, SET UP AND START UP AND AFTER-SALES SERVICE.

PERSONAL SAFETY, HAZARD CONTROL AND PREVENTION AND THE NEW ENVIRONMENTAL STANDARDS ARE THE BASIS OF THE DESIGN OF ALL OUR MACHINERY, IN COMPLIANCE WITH CURRENT CE STANDARDS.

SABER ESCUCHAR ES SABER AVANZAR

En Mepsa hemos sabido combinar tecnología y adaptabilidad obteniendo así equipos personalizados pensados para responder a necesidades concretas.

Nuestro proceso de trabajo integra la viabilidad y definición del proyecto, el diseño, la fabricación, la preentrega, el asesoramiento, la puesta en marcha y el soporte post venta.

La seguridad de las personas, el control, la prevención de riesgos y los nuevos criterios medioambientales están contemplados en nuestros equipos, aplicando rigurosamente las normas CE vigentes.

SAVOIR ÉCOUTER, C'EST SAVOIR PROGRESSER

Chez Mepsa, nous avons su concilier technologie et adaptabilité, obtenant ainsi des équipements personnalisés, conçus pour répondre aux besoins précis.

Notre processus de travail intègre la viabilité et définition du projet, la conception, fabrication, pré-livraison, conseil, mise en service et service après-vente.

La sécurité des personnes, le contrôle, la prévention des risques et les nouveaux critères environnementaux sont la base de la conception de nos machines, conformément aux normes CE en vigueur.

SABER ESCUTAR É SABER AVANÇAR

Na Mepsa soubemos combinar tecnologia e adaptabilidade obtendo assim equipamentos personalizados pensados para responder a necessidades concretas.

O nosso processo de trabalho integra a viabilidade e definição do projecto, o desenho, a fabricação, a pré-entrega, a formação, a colocação em funcionamento e o suporte após venda.

A segurança das pessoas, o controlo, a prevenção de riscos e os novos critérios do meio ambiente estão contemplados nos nossos equipamentos, aplicando rigorosamente as normas CE vigentes.

倾听需求，不断进步

在 Mepsa，我们已将技术和适应能力成功融为一体，以应对顾客的特定要求，制造人性化的设备。

我们的工作流程包括可行性研究、项目定义、设计、制造、预交付、培训、安装、试运行和售后服务。

人身安全、危险的控制与预防，以及符合新的环境标准和现行 CE 标准是我们设计机械的基础。

ZUHÖREN KÖNNEN IST ZU WISSEN, WEITERZUKOMMEN

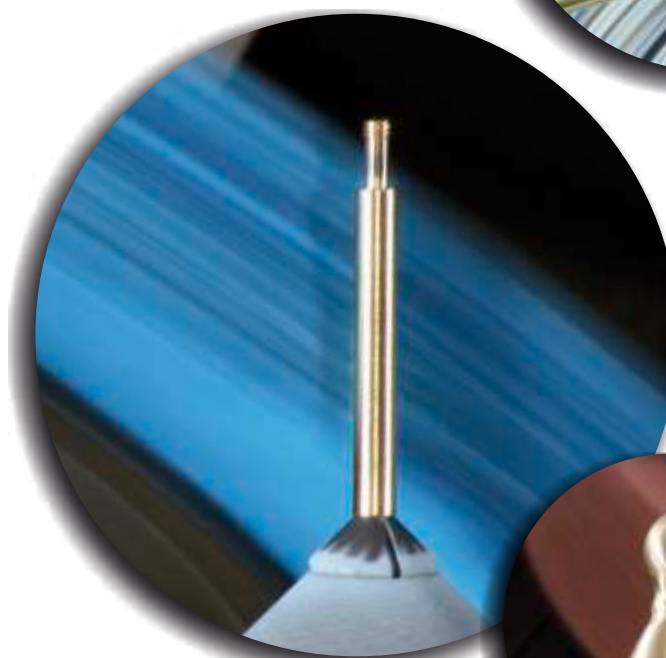
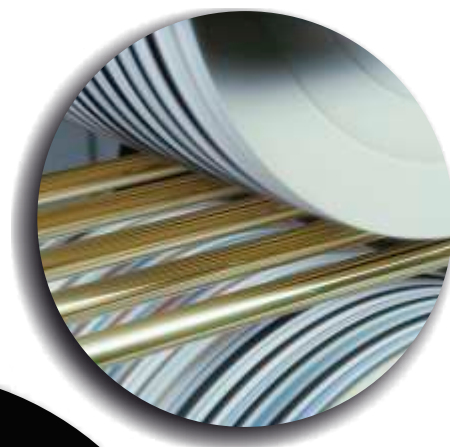
Durch Verbindung von Technik und Anpassungsfähigkeit schafft MEPSA maßgeschneiderte Lösungen für konkrete Erfordernisse.

Unser Arbeitsprozess verbindet die Durchführbarkeit und Definition des Projekts mit der Fertigung, Vorabnahme, Beratung, Inbetriebnahme und dem technischen Kundendienst.

Unsere Anlagen orientieren sich an der Personensicherheit, Kontrolle, Risikoprävention sowie an den neuen Umweltauflagen und garantieren die strikte Einhaltung der geltenden CE Vorschriften.

COMMITMENT AND PROXIMITY

KEEPING THE HIGHEST PERFORMANCE LEVELS IN TERMS OF PRODUCTION AND QUALITY.
STAFF TRAINING.
VARIABLE GUARANTEE (TIME/HOURS).
AFTER-SALES SERVICE AND TRAINING.
ON-LINE TECHNICAL SERVICE.
SPARE PARTS.



COMPROMISO Y PROXIMIDAD

Mantener maquinaria y equipos a pleno rendimiento de producción y calidad.
Formación del personal.
Garantía variable tiempo/horas.
Servicio y asesoramiento post venta.
Servicio técnico on-line.
Recambios.

ENGAGEMENT ET PROXIMITÉ

Maintenir machines et équipements à plein rendement en termes de production et de qualité.
Formation du personnel.
Garantie variable temps/heures.
Service et assistance après-vente.
Service technique on-line.
Pièces de rechange.

COMPROMISSO E PROXIMIDADE

Manter máquinas e equipamentos em pleno rendimento de produção e qualidade.
Formação do pessoal.
Garantia variável tempo/horas.
Serviço e assistência após venda.
Serviço técnico on-line.
Peças de substituição.

承诺与努力

在生产和质量方面始终保持最高的性能水平。
员工培训。
可变的保修服务（时间/小时）
售后服务及培训。
在线技术服务
备件。

EINSATZ UND KUNDENNÄHE

Wartung von Maschinen und Anlagen bei voller Produktions- und Qualitätsleistung.
Ausbildung der Mitarbeiter.
Garantie auf Zeit/Stunden.
Kundendienst und Beratung.
Technische Hilfestellung online.
Ersatzteile.

SECTORS AND APPLICATIONS

SANITARY AND DESIGNER FAUCETS
BATHROOM FITTINGS
IRON FITTINGS
LIGHTING
SINKS
KITCHENWARE
COSMETICS
LUXURY GOODS AND GIFTS
WATCH-MAKING AND JEWELLERY
PENS
FOUNTAIN PENS
CRAFTSMANSHIP IN PRECIOUS METALS
KNIVES - CUTLERY
STAINLESS TUBES AND BARS
STAINLESS STEEL SHEETS
ALUMINIUM PROFILES
COMPONENTS FOR THE CAR INDUSTRY
AERONAUTICS
SURGICAL IMPLANTS
METAL FURNITURE
METAL ALLOY AND ALUMINIUM DIE-CASTING
FORGING - HAND TOOLS
DEBURRING/MICROFINISHING
CHEMICAL INDUSTRY

SECTORES Y APLICACIONES

Grifería sanitaria y artística | Accesorios de baño | Herrajes - Artículos de cerrajería | Iluminación | Fregaderos | Menaje - Baterías de cocina | Cosmética | Artículos de lujo y regalo | Relojería y joyería | Bolígrafos - Estilográficas | Orfebrería | Cuchillería - Cuberterías | Tubos y barras - inoxidable | Chapas de acero inoxidable | Perfiles de aluminio | Componentes de automoción | Aeronáutica | Implantes quirúrgicos | Muebles metálicos | Fundición inyectada zamak y aluminio | Forja - Herramientas manuales | Rebarbado / Microacabado | Industria química

SECTEURS ET APPLICATIONS

Robinetterie sanitaire et d'art | Accessoires de salle de bains | Ferrures - Articles de serrurerie | Éclairage | Éviers | Articles et batteries de cuisine | Cosmétique | Articles de luxe et cadeaux | Horlogerie - bijouterie | Stylos et stylos plume | Orfèvrerie | Coutellerie - Couverts | Tuyaux et barres inoxydables | Tôles en acier inoxydable | Profilés d'aluminium | Composants automobiles | Aéronautique | Implants chirurgicaux | Meubles métalliques | Fonderie injectée zamak et aluminium | Forgeage - Outils manuels | Ebavurage / Microfinition | Industrie chimique

SECTORES E APLICAÇÕES

Torneiras sanitárias e artísticas | Acessórios de casa de banho | Ferragens - Artigos de serralharia | Iluminação | Lava-louças | Menaje - Trens de cozinha | Cosmética | Artigos de luxo e presentes | Relojoaria, prendas e joalharia | Canetas - Esferográficas | Talheres | Cutelarias | Tubos e barras - inoxidável | Chapas de aço inoxidável | Perfis de alumínio | Componentes da indústria automóvel | Aeronáutica | Implantes cirúrgicos | Móveis metálicos | Fundição inyectada, zamak e alumínio | Forja - Ferramentas manuais | Rebarbado / Micro-acabamento | Indústria química

领域与应用

洁具和精品龙头 | 浴室接头配件 | 铁制接头配件 | 照明装置 | 水池 | 厨房用具 | 化妆品 | 奢侈品和礼品 | 制表及珠宝首饰 | 笔—钢笔 | 贵重金属工艺制品 | 餐刀—餐具 | 不锈钢管条 | 不锈钢板 | 铝型材 | 汽车工业的零配件 | 航空 | 外科植入物 | 金属家具 | 合金材料及铸造铝合金 | 锻造手工工具 | 去毛刺/精密处理 | 化工行业

BRANCHEN UND ANWENDUNGEN

Sanitärarmaturen und Kunsthähne | Bäderzubehör | Schlosserei - Schlosserartikel | Beleuchtung - Spülen | Haushalt - Kochtopfsets. | Kosmetik | Luxus- und Geschenkartikel | Uhren und Schmuck | Kugelschreiber - Füllfederhalter | Silberwaren | Messer - Besteck | Rohre und Stangen - Edelstahl | Edelstahlplatten | Aluminiumprofile | Bauteile der Automobilindustrie | Luftfahrt | Chirurgische Implantate | Metallmöbel | Zamak- und Aluminium-Spritzguss | Schmiede - Handwerkzeug | Entgraten / Feinstbearbeitung | Chemische Industrie

KNOW HOW

R+D

RESEARCH AND DEVELOPMENT. OUR PHILOSOPHY OF CONTINUOUS IMPROVEMENT GUARANTEES HIGH QUALITY STANDARDS AND INNOVATION IN THE DEVELOPMENT OF NEW APPLICATIONS AND PROCESSES.

I+D

Investigación y Desarrollo. La filosofía de mejora continua garantiza un elevado estándar de calidad e innovación en el desarrollo de nuevas aplicaciones y procesos.

R+D

Recherche et développement. Notre philosophie d'amélioration constante garantit des normes de qualité élevées, et de l'innovation en termes de création d'applications et de procédés.

I+D

Investigação e desenvolvimento. A filosofia de melhora contínua garante um elevado padrão de qualidade e inovação no desenvolvimento de novas aplicações e processos.

研发

研发我们不断改进的理念确保在开发新应用和新流程的过程中采用更高的质量标准、不断地引入创新。

F+E

Forschung und Entwicklung. Die Philosophie der kontinuierlichen Verbesserung bürgt für einen hohen Qualitäts- und Innovationsstandard bei der Entwicklung neuer Anwendungen.

PROCESS

DEVELOPMENT AND TECHNICAL APPLICATION OF INNOVATIVE PROCESSES FOR GRINDING AND POLISHING MATERIALS REQUIRING HIGH DIMENSIONAL AND SURFACE ROUGHNESS PARAMETERS.

THE PREVIOUS PROCESS TESTS GUARANTEE THE FEASIBILITY OF THE PROJECT AND OFFER GOOD BALANCE BETWEEN PRODUCTIVITY AND PROFITABILITY OF OUR EQUIPMENT.



PROCESOS

Desarrollo y aplicación técnica de innovadores procesos en el lijado y pulido de materiales que exigen alcanzar unos elevados parámetros dimensionales y de rugosidad superficial.

Las pruebas previas de proceso garantizan la viabilidad del proyecto y ofrecen un óptimo equilibrio entre la productividad y la rentabilidad de nuestros equipos.

PROCESSUS

Le développement technique et la mise en œuvre des procédés innovants dans l'émerisage et polissage des matériaux font nécessaire atteindre des paramètres dimensionnels et de rugosité de surface exigeants.

Pré-tests de procédé garantissent la viabilité du projet et offrent l'équilibre optimal entre la productivité et la rentabilité de nos équipes.

PROCESSOS

Desenvolvimento e aplicação técnica de inovadores processos em lixar e polir materiais que exigem alcançar elevados parâmetros dimensionais e de rugosidade superficial.

Os testes prévios de processo garantem a viabilidade do projeto e oferecem um ótimo equilíbrio entre a produtividade e a rentabilidade dos nossos equipamentos.

工艺

打磨及抛光新过程处理工艺的研发和技术应用，使得材料可获得在更高尺寸要求及更高表面粗糙度要求

早期的工艺测试确保方案的可行性以及我们的设备在产能和最大利益化之间提供很好的平衡。

VERFAHREN

Technische Entwicklung und Anwendung neuer Schleif- und Polierverfahren für Werkstoffe mit hohen Ansprüchen an Präzision und Oberflächenrauigkeit.

Die vorangehenden verfahrenstechnischen Versuche garantieren die Durchführbarkeit des Projekts und bürgen für ein optimales Verhältnis zwischen der Produktivität und der Rendite unserer Anlagen.

KNOW HOW

LEADING
WORLDWIDE
MANUFACTURER OF
CNC POLISHING
MACHINES

NUMERICAL CONTROLS (CNC)

PATENTED MULTI-UNIT SYSTEMS.
NEW DIGITAL GENERATION.
APPLICATIONS WITH UP TO 70
PROGRAMMABLE AXES.

MEPSA TEACH SYSTEM

NEW INTERACTIVE PROGRAMMING
SOFTWARE BASED ON WINDOWS XP
PROFESSIONAL. EXCLUSIVE MULTI-
PLATFORM PROGRAMMING SYSTEM. EASY
CREATION OF PROGRAMS BY AUTOMATIC
EMULATION OF MOVEMENTS.

MULTI-POSITION

WORKING SYSTEM OFFERING THE
POSSIBILITY TO SIMULTANEOUSLY POLISH
FROM TWO TO SIX (OR MORE) DIFFERENT
PART MODELS IN A SINGLE WORKING
CYCLE. EXCLUSIVELY DEVELOPED
SYSTEM.

CONSTANT PRESSURE

COMBINED SYSTEM WITH INTELLIGENT
CONTROL OF THE PROGRAMMED
WORKING PRESSURE, WEAR
COMPENSATION AND REAL-TIME
TANGENTIAL SPEED MAINTENANCE OF
THE POLISHING MOPS.



PRIMER FABRICANTE MUNDIAL DE MAQUINAS DE PULIR CNC

Controles numéricos
Sistemas multi-
unidad patentados.
Nueva generación
digital. Aplicaciones
de hasta 70 ejes
programables.

Mepsa Teach System
Nuevo software de
programación interactivo
basado en Windows XP
Professional. Sistema de
programación exclusivo multi-
plataforma. Gran facilidad de
creación de programas por
emulación automática de
movimientos.

Trabajo multi puestos

Sistema de trabajo que ofrece la
posibilidad de pulir de forma
simultánea desde dos hasta 6 o más
modelos distintos de piezas en un
mismo ciclo de trabajo. Sistema
exclusivo de Mepsa.

Presión constante

Sistema combinado con control
inteligente de la presión de trabajo
programada, compensación del
desgaste y mantenimiento de la
velocidad tangencial de los discos
de pulir en tiempo real.



PREMIER FABRICANT MONDIAL DE MACHINES À POLIR CNC

Contrôles numériques
Systèmes multi-unité brevetés.
Nouvelle génération numérique.
Applications avec jusqu'à 70 axes
programmables.

Mepsa Teach System
Nouveau logiciel de programmation
interactif basé sur Windows XP
Professionnel. Système de
programmation exclusif multi-
plateforme. Grande facilité de
création de programmes par
émulation automatique de
mouvements.

Multi-positions
Système offrant la possibilité de
polir simultanément entre deux et
six (même plus) modèles différents
de pièces en un seul cycle de
travail. Système développé en
exclusivité.

Pression constante
Système combiné avec contrôle
intelligent de la pression de travail
programmée, compensation de
l'usure et maintien en temps réel de
la vitesse tangentielle des disques
de polissage.

PRIMEIRO FABRICANTE MUNDIAL DE MÁQUINAS DE POLIR CNC

Controlos numéricos
Sistemas multi-unidade
patenteados. Nova geração digital.
Aplicações até 70 eixos
programáveis.

Mepsa Teach System
Novo software de programação
interactivo baseado no Windows XP
Profissional. Sistema de
programação exclusivo multi-
plataforma. Grande facilidade de
criação de programas por emulação
automática de movimentos.

Trabalho multiposto
Sistema de trabalho que oferece a
possibilidade de polir de forma
simultânea desde dois até seis ou
mais modelos distintos de peças no
mesmo ciclo de trabalho. Sistema
desenvolvido em exclusivo.

Pressão constante
Sistema combinado com controlo
inteligente da pressão de trabalho
programado, compensação do
desgaste e mantimento da
velocidade tangencial dos discos de
polir em tempo real.

全世界 CNC 抛光机的主要制造商。

数控 (CNC)
专利多元系统。新一代数字设备。应用程序含有多达 70 个可编程轴。

Mepsa 教学系统
基于 Windows XP Professional 的新型交互式编程软件。独有的多平台编程系统通过自动运动仿真轻松制作程序

多位置
工作系统能够在单个工作周期内同时抛光二至六个（或更多个）不同的零件模型。专门开发的系统

恒定压力
组合系统具备编程的工作压力智能控制、磨损补偿和抛光毛布轮实时切线速度维护等功能。

ERSTER HERSTELLER DER WELT VON CNC- POLIERMASCHINEN

Numerische steuerung
Patentierte Systeme mit Mehrfach-
Einheiten. Neue digitale Generation.
Anwendungen mit bis zu 70
programmierbaren Achsen.

Mepsa Teach System
Neue Software für das Interaktive
Programmieren auf der Basis von
Windows XP Professional (Anfrage).
Exklusivsystem für die Multi-
Plattform-Programmierung. Hohe
Programmierungsfähigkeit durch
automatische
Bewegungsemulation.

Einsatz im mehrplatzsystem
Dieses Arbeitssystem ermöglicht
das gleichzeitige Polieren von 2 bis 6
oder mehr verschiedenen Modelle
von Teilen in einem Arbeitsgang.
Exklusivsystem von Mepsa

Konstanter druck
Kombiniertes System mit
intelligenter Steuerung des
programmierten Arbeitsdrucks,
Verschleißausgleich und
Aufrechterhaltung der
Tangentialgeschwindigkeit der
Polierscheiben in Echtzeit.

KNOW HOW

ROBOTIC CELLS

GRINDING AND POLISHING CELLS WITH CUTTING-EDGE TECHNOLOGY AND OUR OWN CONFIGURATIONS SPECIFIC TO THE REQUIRED FINISH PROCESSES. SPECIAL MULTI-ROBOT APPLICATIONS.

MANAGEMENT SOFTWARE FOR ROBOTIC CELLS

DEVELOPMENT OF A NEW CONCEPT TO INCREASE PERFORMANCE AND SIMPLIFY THE MANAGEMENT, CONTROL AND ADJUSTMENT OF SEVERAL FUNCTIONS AND PARAMETERS OF THE INDUSTRIAL ROBOT CELLS. INTERACTIVE SOFTWARE WITH GRAPHIC MENUS.

ROTARY POSITIONER IN AXIS 6 OF THE ROBOT

DIMENSIONAL CONTROL AND VERIFICATION SYSTEMS

HIGH SPEED ARTIFICIAL VISION SYSTEM

CÉLULAS ROBOTIZADAS

Células de lixar e polir que incorporam novas tecnologias e configurações próprias para os processos de acabamento a que se destinam. Aplicações especiais multi-robôs.

Software de Gestão de células robotizadas

Desenvolvimento de um novo conceito para aumentar as prestações e simplificar a gestão, controlo e regulação de múltiplas funções e parâmetros das células com robô industrial. Software interactivo com indentificação gráfica dos distintos menus que se incluem.

Posicionador rotativo no eixo 6 do robô.

Sistemas de controlo e verificação dimensional.

Aplicação de sistemas de visão artificial de alta velocidade.

机器人加工间

采用尖端技术的磨削和抛光加工间，可根据所需的表面处理流程进行配置。专用多机器人应用程序。

机器人加工间的管理软件
创新概念，从而提高性能、简化工业机器人加工间的多项功能和参数的管理、控制和调整。具备图形化菜单的交互式软件。

机器人第6轴旋转位置定位

尺寸控制及验证系统

高速人工视觉系统

ROBOTERZELLEN

Schleif- und Polierzellen mit neuen Technologien und eigenen Konfigurationen für die Verarbeitungsverfahren, zu denen sie bestimmt sind. Multiroboter-Spezialanwendungen.

Steuerungssoftware für roboterzellen

Entwicklung eines neuen Konzepts für die Steigerung der Leistung und die Vereinfachung der Steuerung und Regelung der zahlreichen Funktionen und Einstellungen der Zellen mit Industrieroboter. Interaktive Software mit grafischer Ausschilderung der verschiedenen, dazugehörigen Menus.

Drehpositionierer in Achse 6 des Roboters.

Systeme für die Steuerung und Nachprüfung der Abmessungen.

Anwendung von Systemen mit künstlicher Hochgeschwindigkeitssicht.



CÉLULAS ROBOTIZADAS

Células de esmerilar y pulir que incorporan nuevas tecnologías y configuraciones propias para los procesos de acabado a que se destinan. Aplicaciones especiales multirobots.

Software de gestion de células robotizadas

Desarrollo de un nuevo concepto para aumentar las prestaciones y simplificar la gestión, control y regulación de múltiples funciones y parámetros de las células con robot industrial. Software interactivo con indentificación gráfica de los distintos menús que se incluyen.

Posicionador rotativo en el eje 6 del robot.

Sistemas de control y verificación dimensional.

Aplicación de sistemas de visión artificial de alta velocidad.

CELLULES ROBOTISÉES

Cellules à emeriser et à polir équipées de nouvelles technologies et de nos propres configurations spécifiques aux procédés de finissage requis. Applications spéciales multi-robots.

Logiciel de gestion de cellules robotisées

Développement d'un nouveau concept pour accroître les prestations et simplifier la gestion, le contrôle et la régulation de multiples fonctions et paramètres des cellules avec robot industriel. Logiciel interactif à menus graphiques.

Positionneur rotatif sur l'axe 6 du robot.

Systèmes de contrôle et de vérification dimensionnelle.

Application des systèmes de vision artificielle d'haute vitesse.



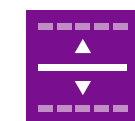
Quick mops change system
Cambio rápido de discos
Remplacement rapide des disques
Substituição rápida de discos
快速毛布轮更换系统
Rascher Scheibenwechsel



Quick work holder tooling change system
Cambio rápido de útiles
Remplacement rapide d'outils
Substituição rápida de portapeças
快速夹具更换系统
Rascher Werkzeugwechsel



Oscillation
Vaivén
Va-et-vient
Vaivém
振荡
Pendelbewegung



Floatability
Flotabilidad
Flottabilité
Flutuabilidade
浮动性能
Flotierbarkeit



Safety Regulations
Normas y Seguridad
Normes et sécurité
Normas e segurança
安全法规
Vorschriften und Sicherheit



Mepsa On-line Service
Mepsa 在线服务



All our machines comply with CE directives 98/37/CE, 89/336/CEE and 73/23/CEE
Máquinas conforme a las directivas 98/37/CE, 89/336/CEE y 73/23/CEE
Machines conformes aux directives 98/37/CE, 89/336/CEE et 73/23/CEE
Máquinas de acordo com as directivas 98/37/CE, 89/336/CEE e 73/23/CEE
我们的所有机械均符合 CE 指令 98/37/CE、89/336/CEE、73/23/CEE
Richtlinienkonforme CE Anlagen 98/37/CE, 89/336/CEE und 73/23/CEE

Puliprom CNC

UNIVERSAL ELECTRONIC POLISHING MACHINES

PROGRAMMABLE
ELECTRONIC POLISHING
MACHINE WITH 6
NUMERICAL CONTROL
AXES FOR USE IN VARIOUS
SECTORS.



Model PULIPROM NC46



SATIN PROCESS



Máquina de pulir, electrónica y programable, con 6 ejes de control numérico, de aplicación universal en múltiples sectores.

Polisseuse électronique et programmable, incluant 6 axes de contrôle numérique, pour applications multiples dans divers secteurs.

Máquina de polir, electrónica e programável, com 6 eixos de controlo numérico, de aplicação universal em múltiplos sectores.

六轴数字控制的可编程抛光机器，适用于各种不同的领域。

Elektronische, programmierbare Poliermaschine, mit 6 numerisch gesteuerten Achsen, für universale Anwendung in verschiedenen Sektoren.

Puliprom CNC

UNIVERSAL ELECTRONIC POLISHING MACHINES



MODEL WITH 2 POLISHING UNITS.

Modelo con 2 unidades de pulir.

Modèle incluant 2 unités de polissage.

Modelo com 2 unidades de polir.

拥有两组抛光单元的型号设备

Modell mit 2 Poliereinheiten.



Model PULIPROM NC26



PULIPROM FOR POLISHING AND BRIGHTENING ALUMINIUM WHEELS.

Puliprom especial para el pulido y abrillantado de llantas de aluminio.

Puliprom spécialement conçue pour le polissage et avivage des jantes en aluminium.

Puliprom especial para pulir e lustrar jantes de aluminio.

汽车铝轮毂的抛光和清光设备

Puliprom Spezial für das Polieren und Glänzen von Aluminiumfelgen.



Model PULIPROM NC365 - Wheel Series

Puliprom CNC

UNIVERSAL ELECTRONIC POLISHING MACHINES

PULIPROM FOR POLISHING AND BRIGHTENING AUTOMOTIVE INDUSTRY COMPONENTS.



Model PULIPROM NC365

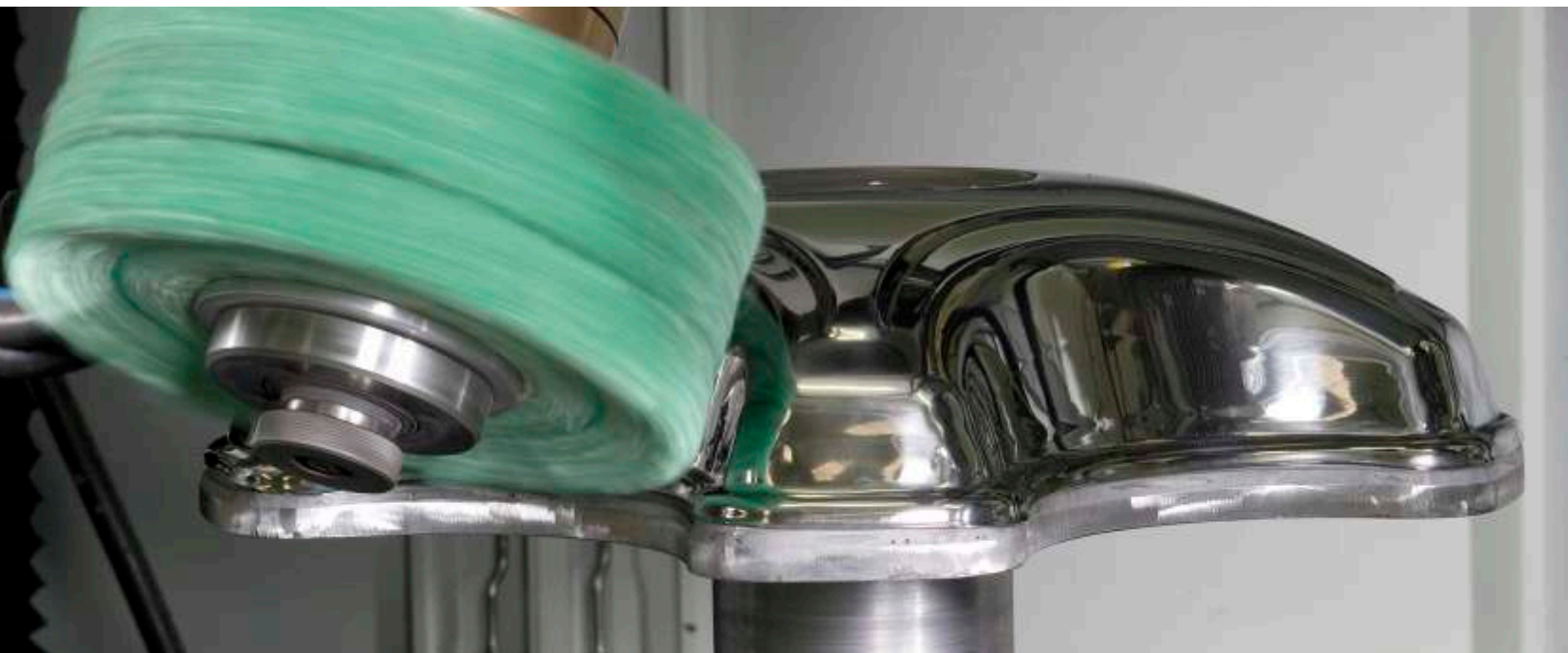
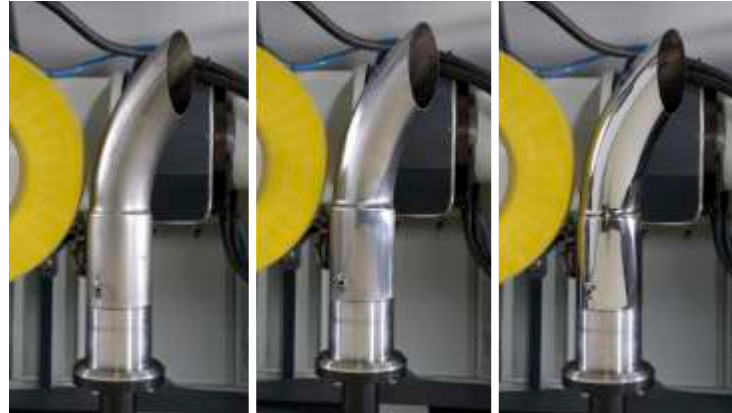
Puliprom especial para el pulido y abrillantado de componentes de automoción.

Puliprom spécialement conçue pour le polissage et avivage des composants automobile.

Puliprom especial para polir e lustrar componentes da indústria automóvel.

汽车工业部件的抛光和清光设备

Puliprom Spezial für das Polieren und Glänzen von Kfz-Komponenten.



PULIPROM FOR THE "SUPER FINISHING" OF AUTOMOTIVE INDUSTRY COMPONENTS.

Puliprom especial para el "super acabado" de componentes de automoción.

Puliprom spécialement conçue pour une "super finition" des composants automobile.

Puliprom especial para o "super acabamento" de componentes da indústria automóvel.

汽车工业部件的“精细抛光”设备

Puliprom Spezial für die "Feinstbearbeitung" von Kfz-Komponenten.



Model PULIPROM ES NC36
SPECIAL PROCESS



ROBOTIC CELLS FOR GRINDING FAUCET BODIES AND BATHROOM ACCESSORIES.

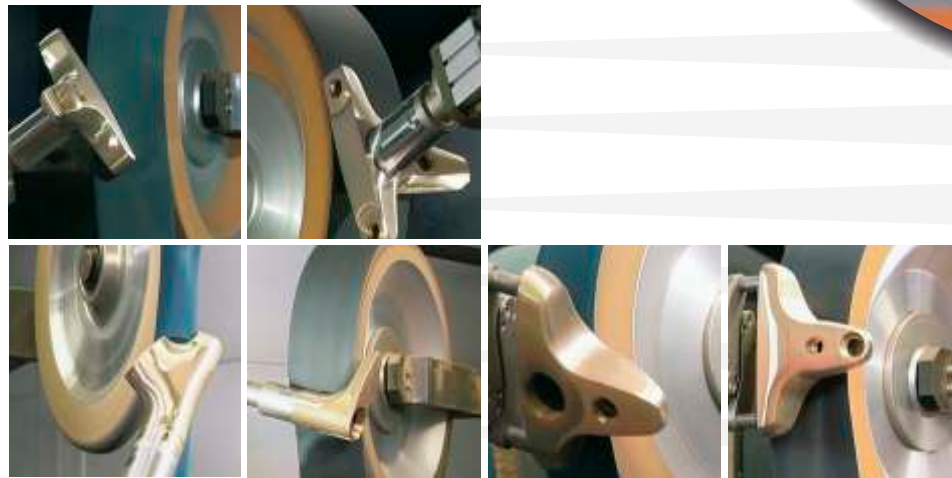
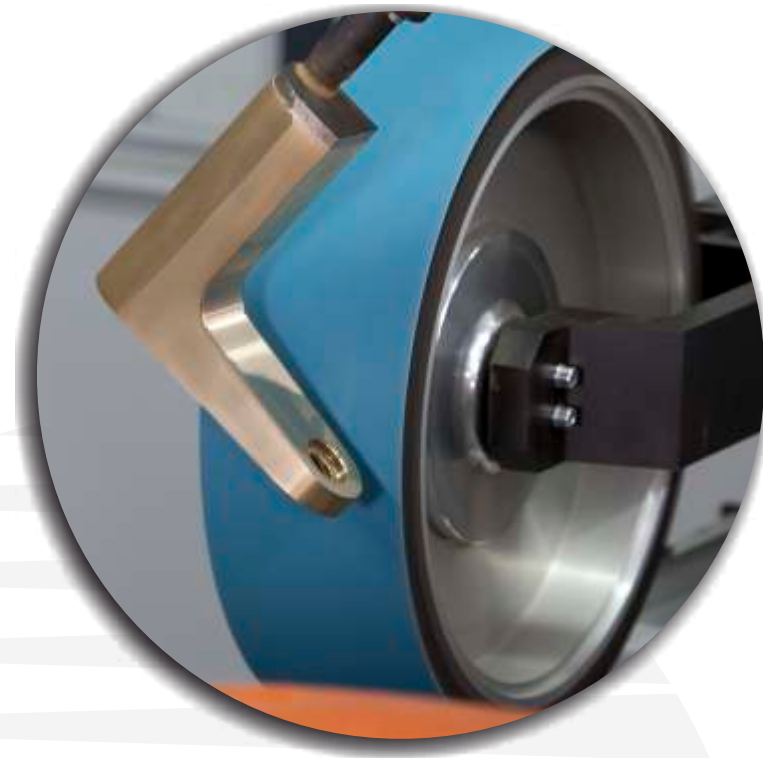
Células robotizadas especiales para el esmerilado de cuerpos y accesorios de grifería.

Cellules robotisées spécialement conçues pour l'émerisage des corps et des accessoires de robinetterie.

Células robotizadas especiais para lixar corpos e acessórios de torneiras.

水龙头本体及浴室配件的机器人研磨设备

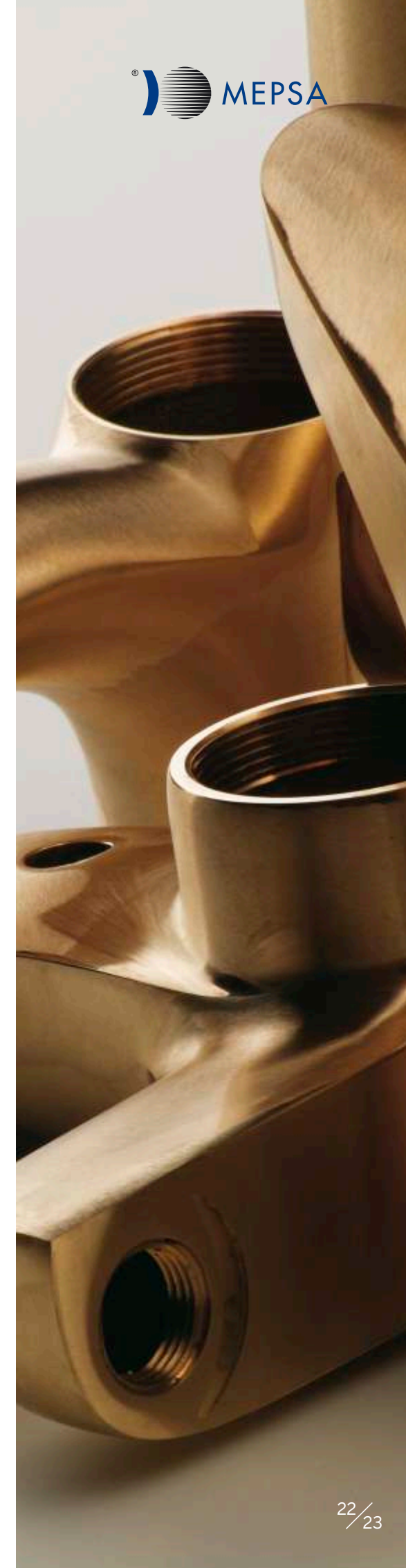
Spezielle Roboterzellen für das Schleifen von Armaturengehäusen und Zubehör.



Model CRE445F - Serie FAUCET



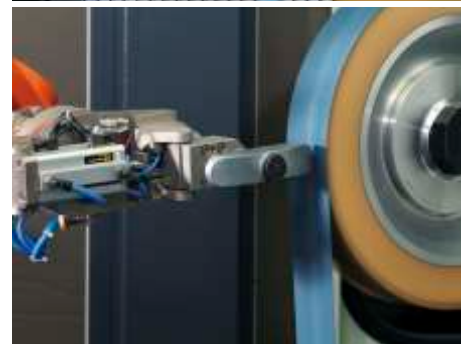
Model CRE416F - Serie FAUCET



SPECIAL ROBOTIC CELLS
FOR GRINDING DOOR
HANDLES AND IRON
FITTING PLATES.



Model CRE416F STORE 900 - Serie HARDWARE



Células robotizadas especiales para el esmerilado de manivelas y placas de herrajes.

Cellules robotisées spécialement conçues pour l'émerisage des manivelles et des plaques de quincaillerie.

Células robotizadas especiais para lixar manípulos e placas de ferragens.

门把手及钢铁家具板材研磨的特殊研磨机器人

Spezielle Roboterzellen für das Schleifen von Kurbeln und Beschlägen.



Model CRE316F STORE 900 - Serie HARDWARE

SPECIAL ROBOTIC CELLS
FOR GRINDING DOOR
HANDLES AND IRON
FITTING PLATES.

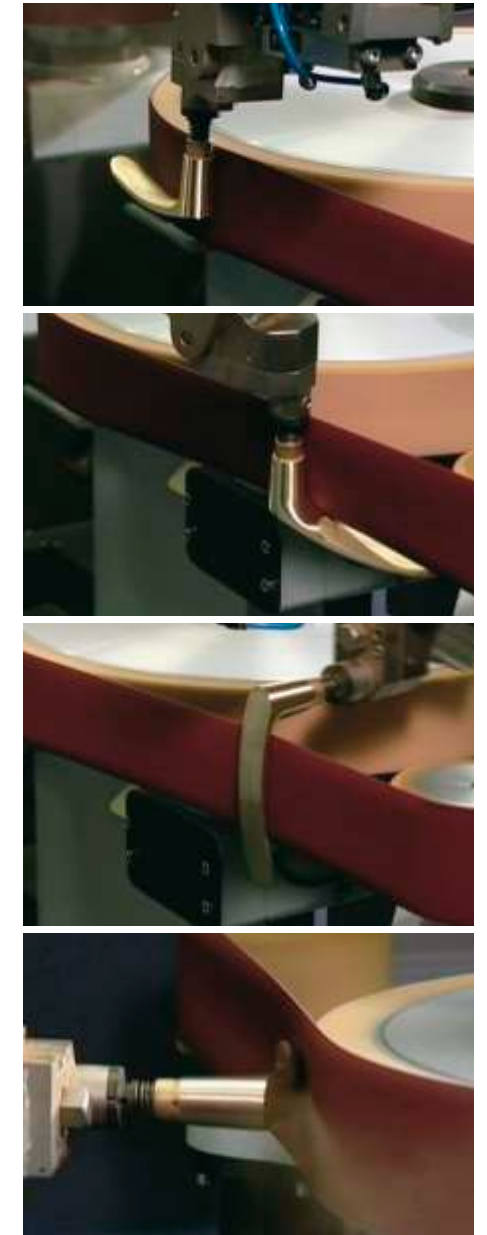
Células robotizadas especiales para el esmerilado de manivelas y placas de herrajes.

Cellules robotisées spécialement conçues pour l'émerisage des manivelles et des plaques de quincaillerie.

Células robotizadas especiais para lixar manípulos e placas de ferragens.

门把手及钢铁家具板材研磨的特殊研磨机器人

Spezielle Roboterzellen für das Schleifen von Kurbeln und Beschlägen.



Model CRE116 - Serie HARDWARE

**ROBOTIC CELL FOR
GRINDING FORGE PARTS.
HAND TOOLS.**

Célula robotizada especial para el
esmerilado de piezas de forja -
Herramientas manuales.

Cellule robotisée spécialement
conçue pour l'émerisage des pièces
forgées - outils manuels.

Célula robotizada especial para lixar
peças de forja - Ferramentas
manuais.

用于铸件，手工具研磨的机器人
设备

Spezielle Roboterzelle für das
Schleifen von Schmiedeteilen -
Handwerkzeuge.



Model CRE130F



Model CRE4230F

ROBOTIC CELL FOR GRINDING AND SATIN-ETCHING ALUMINIUM HANDLES.

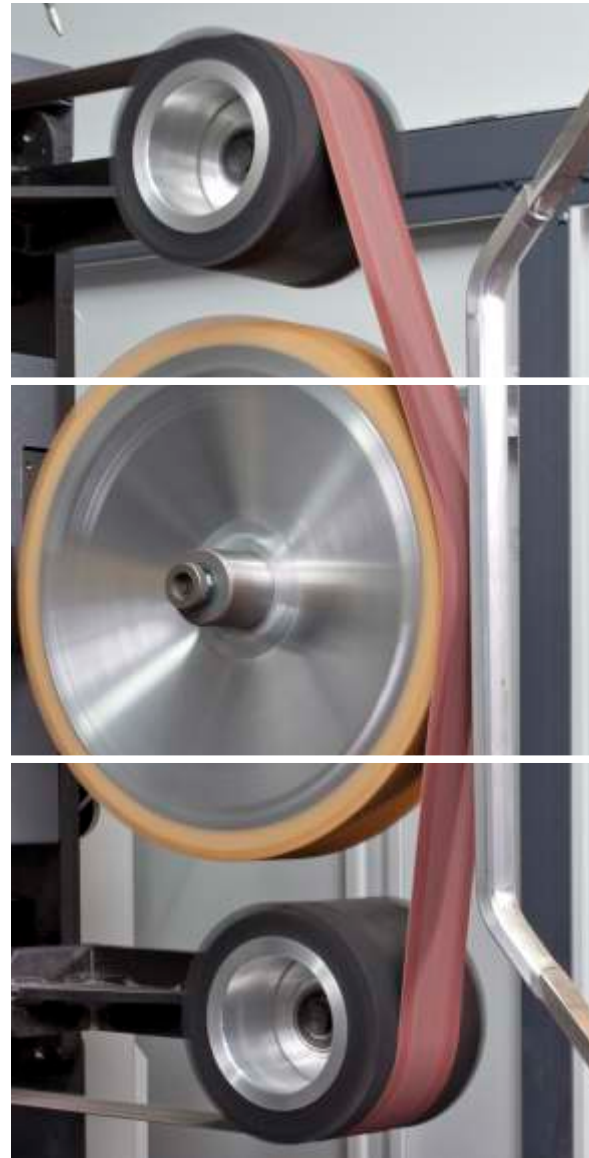
Célula especial para el
esmerilado y satinado de
tiradores de aluminio.

Cellule spécialement conçue
pour l'émerisage et le satinage
des poignées en aluminium.

Célula especial para lixar e
acetinar puxadores de alumínio.

用于铝把手研磨及拉丝工艺
的机器人设备

Spezialzelle für das Schleifen
und Satinieren von
Aluminiumgriffen.



Model CRES660F

**ROBOTIC CELL FOR
GRINDING AND POLISHING
FAUCET BODIES.**

Célula especial para el
esmerilado y pulido de cuerpos
de grifería.

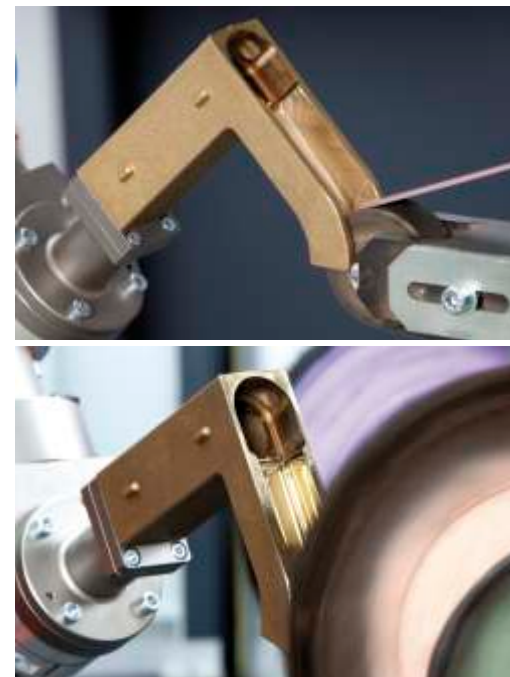
Cellule spécialement conçue
pour l'émerisage et le polissage
des corps et accessoires de
robinetterie.

Célula especial para lixar e polir
corpos de torneiras.

龙头主体研磨及抛光机器人
设备

Spezialzelle für das Schleifen
und Polieren von
Armaturengehäusen.

Model CREP716F



**ROBOTIC CELL SPECIALLY
DESIGNED FOR GRINDING
AND POLISHING HANDLES
AND PLATES WITH DISPLAY
STORAGE FOR 600 PARTS.**

Célula robotizada especial para
el esmerilado y pulido de
manivelas y placas de herrajes,
con almacén tipo expositor de
capacidad para 600 piezas.

Cellule robotisée spécialement
conçue pour émeriser et polir les
poignées et les plaques de
quincaillerie, équipée de
chambre type présentoir avec
une capacité de 600 pièces.

Célula robotizada especial para
lixar e polir manípulos e placas
de ferragens, com armazém tipo
expositor de capacidade para
600 peças.

机器人加工间配有可以显示
多达 600 个零件的容量，专
门用于手柄和金属板的研磨
和抛光。

Spezielle Roboterzelle für das
Schleifen und Polieren von
Kurbeln und Beschlägen mit
Lager vom Typ Werkzeugwand
mit Kapazität für 600 Teile.



Model CREP416F - Store 600



ROBOTIC CELL FOR GRINDING AND POLISHING ALUMINIUM FURNITURE COMPONENTS.

Célula robotizada especial para el lijado y pulido de componentes de aluminio para mobiliario.

Cellule robotisée spécialement conçue pour l'émerisage et le polissage des pièces de mobilier en aluminium.

Célula robotizada especial para lixar e polir componentes de alumínio para mobiliário.

铝制家具零部件研磨及抛光机器人设备

Spezielle Roboterzelle für das Schmirgeln und Polieren von Aluminiumkomponenten für Möbel.

Model CREP860F



ROBOTIC CELL SPECIALLY DESIGNED FOR GRINDING AND POLISHING SURGICAL IMPLANTS.

Célula robotizada especial para el esmerilado y pulido de implantes quirúrgicos.

Cellule robotisée spécialement conçue pour polir et aviver les implants chirurgicaux.

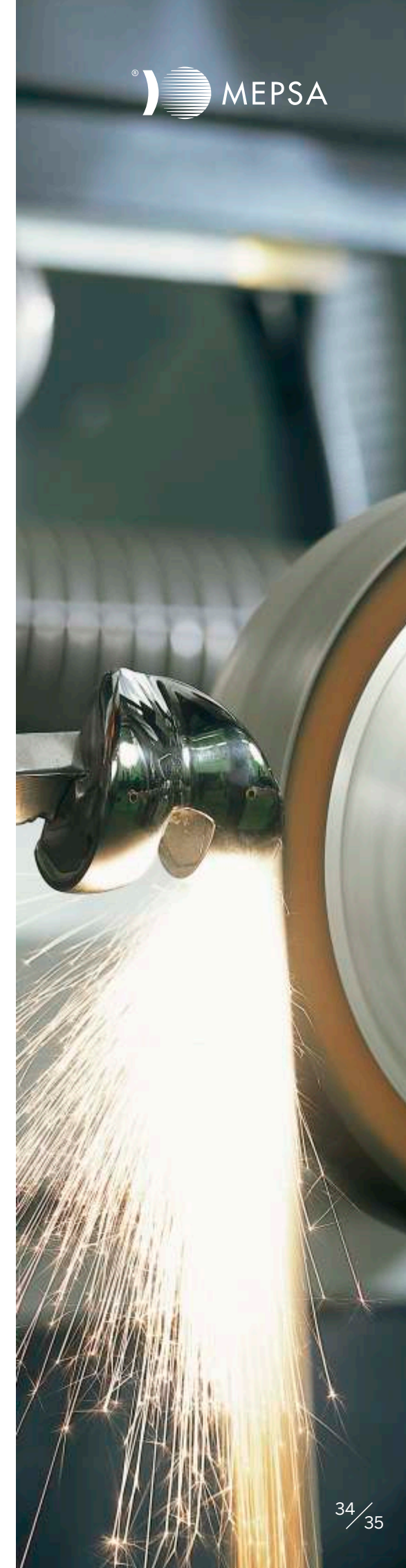
Célula robotizada especial para lixar e polir implantes cirúrgicos.

研磨和抛光铝制部件家具的特殊细胞。

Spezielle Roboterzelle für das Schleifen und Polieren chirurgischer Implantate.



Model CREP616F



ROBOTIC CELL FOR POLISHING,
RE-POLISHING AND BRIGHTENING
FAUCET BODIES AND BATHROOM
FITTINGS.



Célula robotizada especial para el pulido, repulido y abrillantado de cuerpos y accesorios de grifería.

Cellule robotisée spécialement conçue pour le polissage, repolissage et avivage des corps et accessoires de robinetterie.

Célula robotizada especial para polir, repolir e lustrar corpos e acessórios de torneiras.

用于水龙头本体及卫浴配件的抛光，再抛光及清光的机器人设备。

Spezielle Roboterzelle für das Polieren, Aufpolieren und Glänzen von Armaturengehäusen und Zubehör.



Model CRP450 - Serie FAUCET



ROBOTIC CELL FOR POLISHING, RE-POLISHING AND BRIGHTENING SURGICAL IMPLANTS.

Célula robotizada especial para el pulido, repulido y abrillantado de implantes quirúrgicos.

Cellule robotisée spécialement conçue pour le polissage, repolissage et avivage des implants chirurgicaux.

Célula robotizada especial para polir, repolir e lustrar implantes cirúrgicos.

用于手术外科植入物的抛光，再抛光及清光的机器人设备。

Spezielle Roboterzelle für das Polieren, Aufpolieren und Glänzen von chirurgischen Implantaten.



Model CRP445

ROBOTIC CELL FOR POLISHING VALVES FOR THE CHEMICAL INDUSTRY.

Célula robotizada especial para el pulido de válvulas para la industria química.

Cellule robotisée spécialement conçue pour le polissage des valves destinées à l'industrie chimique.

Célula robotizada especial para polir válvulas para a indústria química.

用于化学用品工业真空管抛光的机器人设备

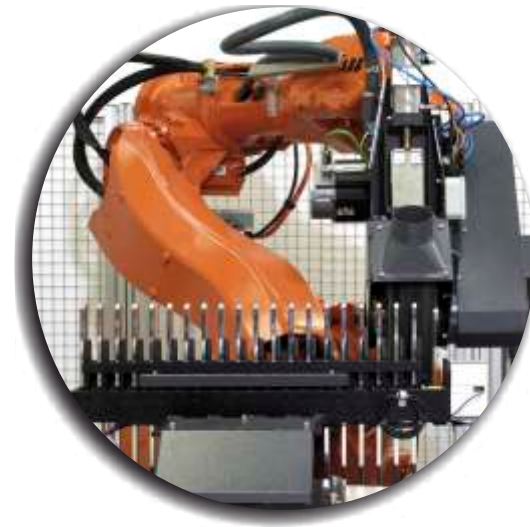
Spezielle Roboterzelle für das Polieren von Ventilen für die chemische Industrie.



Model CRP245



**ROBOTIC CELL FOR
POLISHING SHAPED
ALUMINIUM PROFILES.**



Model CRP1175

Célula robotizada especial para el pulido de perfiles de aluminio conformados.

Cellule robotisée spécialement conçue pour le polissage des profilés conformés en aluminium.

Célula robotizada especial para polir perfis de aluminio conformados.

用于不规则铝型材的抛光机器人设备

Spezielle Roboterzelle für das Polieren von geformten Aluminiumprofilen.

**ROBOTIC CELL FOR POLISHING
SHAPED STEEL PIPES. AUTOMOTIVE
INDUSTRY COMPONENTS.**

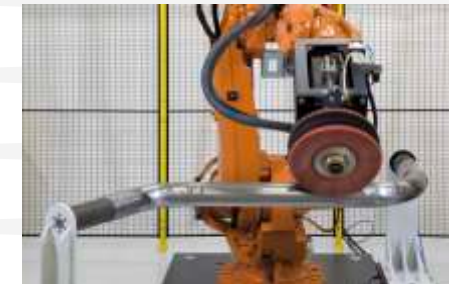
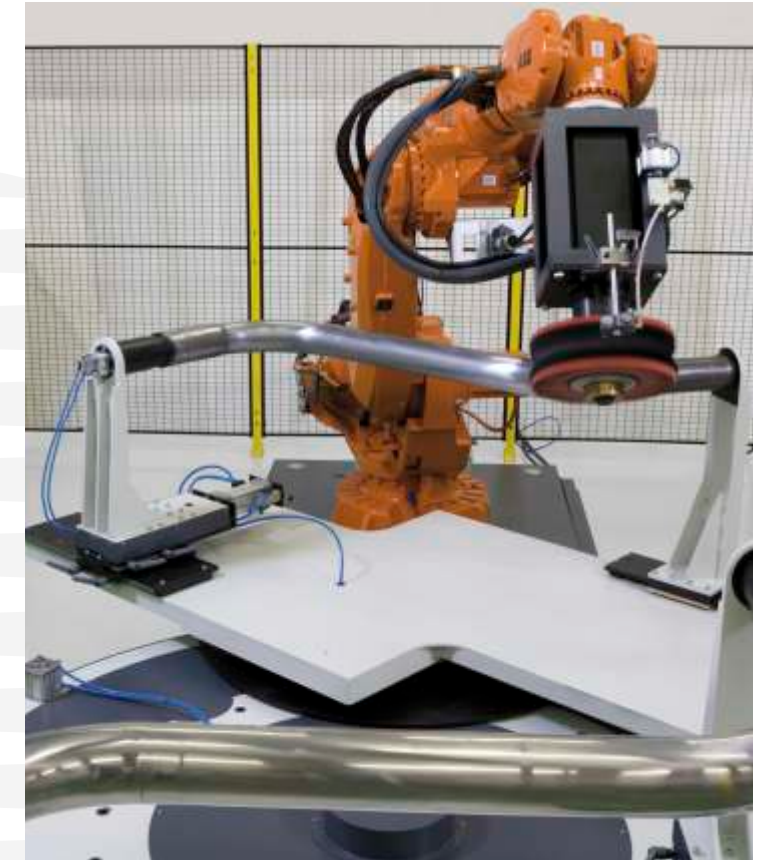
Célula robotizada especial para el pulido de tubos de acero conformados. Componentes de automoción.

Cellule robotisée spécialement conçue pour le polissage des tuyaux conformés en acier. Composants automobiles.

Célula robotizada especial para polir tubos de aço conformados. Componentes da indústria automóvel.

用于不规则钢管及汽车工业零部件的抛光机器人设备

Spezielle Roboterzelle für das Polieren von geformten Stahlrohren. Zubehörteile für die Kfz-Industrie.



Model CRPE1200

ROBOTIC CELLS SPECIALLY
DESIGNED FOR POLISHING THE
BOTTOMS AND SIDES OF STAINLESS
STEEL SINKS.



Células robotizadas
especiales para el pulido de
los fondos y laterales de los
fregaderos de acero
inoxidable.

Cellules robotisées
spécialement conçues pour
polir les fonds et latéraux
des éviers en acier inox.

Células robotizadas
especiais para polir fundos
e laterais dos lava-louças de
aço inoxidável.

机器人加工间专门设计
用于不锈钢水池底面和
侧面的抛光。

Spezielle Roboterzellen für
das Polieren der Böden und
Seitenwände von
Spülbecken aus rostfreiem
Stahl.



Model CRPF2200



ROBOTIC CELL WITH 2 ROBOTS FOR GRINDING AND POLISHING ALUMINIUM FURNITURE COMPONENTS.

Célula especial con 2 robots para el lijado y pulido de componentes de aluminio para mobiliario.

Cellule équipée de 2 robots spécialement conçue pour l'émérissage et le polissage des pièces de mobilier en aluminium.

Célula especial con 2 robôs para lixar e polir componentes de alumínio para mobiliário.

两台机器人联动的用于铝制家具零部件对研磨及抛光设备。

Spezialzelle mit 2 Robotern für das Schleifen und Polieren von Aluminiumkomponenten von Möbeln.



Model LRFP102180F

SET OF 2 DOUBLE ROBOTIC CELLS FOR GRINDING FORGE PARTS. HAND TOOLS.

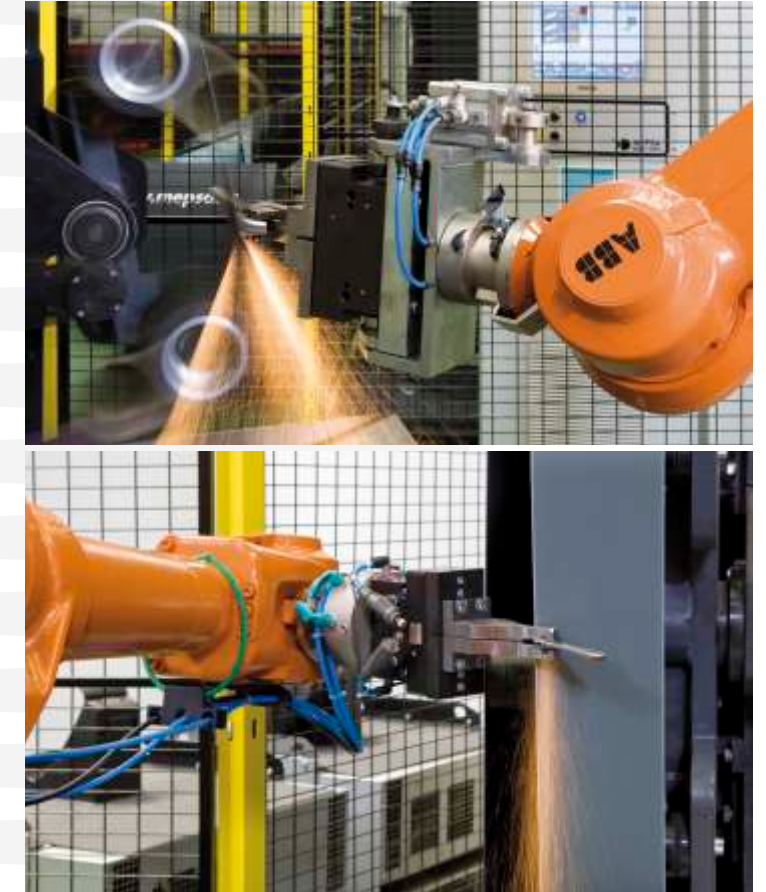
Conjunto de 2 células dobles especiales para el esmerilado de piezas de forja. Herramientas manuales.

Ensemble de 2 cellules doubles spécialement conçues pour l'émérissage des pièces forgées. Outils manuels.

Conjunto de 2 células duplas especiais para lixar peças de forja. Ferramentas manuais.

两套双机器人联动的用于铸件及工具件的研磨设备

Satz von 2 Spezial-Doppelzellen für das Schleifen von Schmiedeteilen. Handwerkzeuge.



Model LR3216 - LR3245 - Tool Series

LINE WITH TWO INDUSTRIAL ROBOTS SPECIALLY DESIGNED FOR GRINDING AND POLISHING SPATULAS.

Línea con dos robots industriales especial para el esmerilado y pulido de espátulas.

Ligne de deux robots industriels spécialement conçus pour émeriser et polir les spatules.

Linha com dois robôs industriais, especial para lixar e polir espátulas.

配有二个工业机器人的生产线专门设计用于研磨和抛光刮铲。

Linie mit zwei industriellen Spezialrobotern zum Schleifen und Polieren von Spachteln.



Model LREP4216F



LINE WITH TWO INDUSTRIAL ROBOTS SPECIALLY DESIGNED FOR GRINDING KNIVES.

Línea con dos robots industriales especial para el esmerilado de cuchillos.

Ligne de deux robots industriels spécialement conçus pour émeriser les couteaux.

Linha com dois robôs industriais, especial para lixar facas.

配有二个工业机器人的生产线专门设计用于研磨和抛光刮刀。

Linie mit zwei industriellen Spezialrobotern zum Schleifen von Messern.



Model LREVC2



LINE WITH FOUR INDUSTRIAL ROBOTS SPECIALLY DESIGNED FOR GRINDING AND POLISHING KNIFE HANDLES.

Línea con cuatro robots industriales especial para el esmerilado y pulido de los mangos de los cuchillos.

Ligne de quatre robots industriels spécialement conçus pour émeriser et polir les manches des couteaux.

Linha com quatro robôs industriais, especial para lixar e polir cabos de facas.

配有四个工业机器人的生产线专门设计用于研磨和抛光刀柄。

Linie mit vier industriellen Spezialrobotern zum Schleifen und Polieren von Messergriffen.



Model LREC4

MRI CNC

NUMERICAL CONTROL
INDEXED ROTARY MACHINES

ROTARY MACHINE OF CONTINUOUS INDEXED CYCLE FOR GRINDING, SATIN-ETCHING, POLISHING AND BRIGHTENING WATCH PARTS, JEWELLERY, LUXURY GOODS, COSMETICS, ETC.

Máquina rotativa de ciclo indexado y continuo para el esmerilado, satinado, pulido y abrillantado de piezas de relojería, joyería, artículos de lujo, cosmética, etc.

Machine rotative à cycle indexé et continu spécialement conçue pour l'émerisage, satinage, polissage et avivage des pièces d'horlogerie, joaillerie, articles de luxe, cosmétique, etc.

Máquina rotativa de ciclo indexado e continuo para lixar, acetinar, polir e lustrar peças de relojoaria, joalharia, artigos de luxo, cosmética, etc.

用于手表，珠宝，奢侈品，化妆品等行业的研磨，拉丝，抛光及清光的旋转台式数控设备。

Drehtisch mit indexiertem und kontinuierlichem Zyklus, für das Schleifen, Satinieren, Polieren und Glänzen von Teilen für die Uhrmacherei, Schmuckindustrie, Luxusartikel, Kosmetik, usw.



Model MRI10104 NC20



Model MRI1265 NC21



MRI CNC

NUMERICAL CONTROL
INDEXED ROTARY MACHINES

NC ROTARY MACHINES FOR
POLISHING, RE-POLISHING
AND BRIGHTENING FAUCET
PARTS AND BATHROOM
FITTINGS.



Máquinas rotativas CNC
especiales para el pulido,
repulido y abrillantado de
cuerpos y accesorios de grifería
sanitaria.

Machines rotatives CNC
spécialement conçues pour le
polissage, repolissage et
avivage des corps et
accessoires de robinetterie de
salles de bains.

Máquinas rotativas CNC
especiais para polir, repolir e
lustrar corpos e acessórios de
torneiras sanitárias.

用于水龙头及卫浴配件的抛
光，再抛光及清光的数控旋
转台设备。

CHN Spezial-Drehtische für das
Polieren, Aufpolieren und
Glänzen von Gehäusen und
Zubehör von Armaturen.



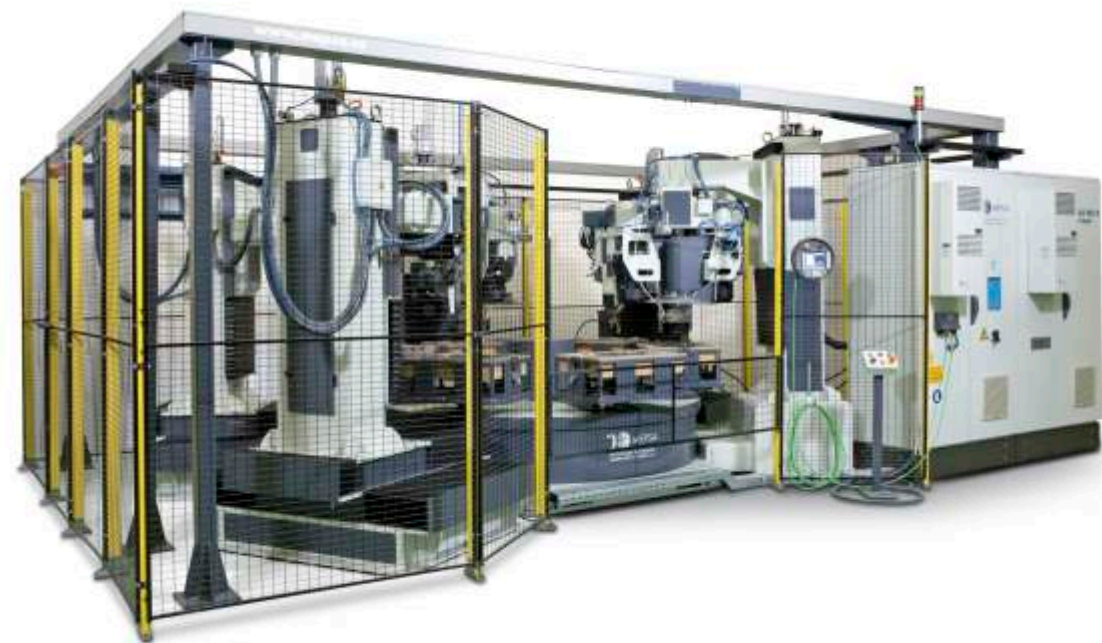
Model MRI1643 NC18 - Serie FAUCET



Model MRI2476 NC36 - Serie FAUCET



NC ROTARY MACHINE FOR POLISHING AND HIGH GLOSS BRIGHTENING STAINLESS STEEL SINKS.



Model MRI2365 NC19 - Serie SINK

Máquina rotativa CNC especial para el pulido y abrillantado "alto brillo" de cubas de acero inoxidable – fregaderos.

Machines rotatives CNC spécialement conçues pour le polissage et le avivage «super brillant» des bacs en acier inox – éviers.

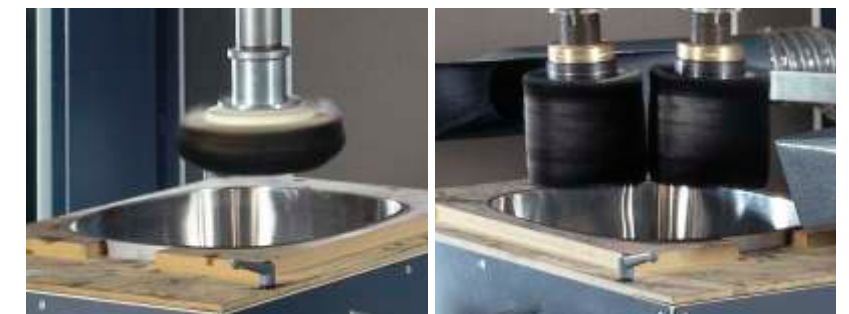
Máquina rotativa CNC especial para polir e lustar "alto brilho" de cubas de aço inoxidável – lava-louças.

用于不锈钢水槽的抛光及高亮清光的数控旋转台设备。

CNC Spezial-Drehtisch für das Polieren und Glänzen auf "Hochglanz" von Eimern aus rostfreiem Stahl – Spülbecken.



Model MRI PLF NC15 - Serie SINK



Model MRI3365 NC18 - Serie SINK

MRI CNC

NUMERICAL CONTROL INDEXED ROTARY MACHINES

NC ROTARY MACHINE FOR GRINDING AND SATIN-ETCHING THE INSIDES OF STAINLESS STEEL POTS.



Máquina rotativa CNC especial para el lijado y satinado de los interiores de las ollas de acero inoxidable.

Machine rotative CNC spécialement conçue pour l'émérissage et le satinage des parties intérieures des batteries de cuisine en acier inox.

Máquina rotativa CNC especial para lijar e acetinar interiores de panelas de aço inoxidável.

用于不锈钢锅，壶等产品内部研磨及拉丝的数控旋转台设备。

CNC Spezial-Drehtisch für das Schleifen und Satinieren der Innenseite von Kochtöpfen aus rostfreiem Stahl.



Model MRI2565 NC15

NC ROTARY MACHINE FOR GRINDING PADLOCKS.

Máquina rotativa CNC especial para el lijado de candados.

Machine rotative CNC spécialement conçue pour l'émérissage des cadenas.

Máquina rotativa CNC especial para lijar aloquetes.

用于锁扣等产品研磨的数控旋转台设备

CNC Spezial-Drehtische für das Schleifen von Vorhängeschlossern.



Model MRIE1264 NC8



PROGRAMMABLE ELECTRONIC INDEXED ROTARY MACHINE WITH 20 NC AXES SPECIALLY DESIGNED FOR POLISHING AND BRIGHTENING ALUMINIUM WHEEL RIMS.

Máquina rotativa indexada, electrónica y programable con 20 ejes de control numérico, especial para el pulido y abrillantado de llantas de aluminio.

Machine rotative indexée, électronique et programmable incluant 20 axes de contrôle numérique, spéciale pour le polissage et avivage des jantes en aluminium.

Máquina rotativa indexada, electrónica e programável com 20 eixos de controlo numérico, especial para polir e lustrar jantes de alumínio.

可编程电子分度旋转抛光机配有 20 个 NC 轴，专门设计用于铝制轮缘的抛光和上光。

Programmierbarer, elektronischer Indexier-Rundtisch mit 20 numerisch gesteuerten Achsen, speziell für das Polieren und Glänzen von Aluminiumfelgen.



NC ROTARY MACHINE FOR GRINDING AND POLISHING KNIFE HANDLES.

Máquina rotativa CNC especial para el lijado y pulido de los mangos de los cuchillos.

Machine rotative CNC spécialement conçue pour l'émérissage et le polissage des manches de couteaux.

Máquina rotativa CNC especial para lixar e polir cabos de facas.

用于刀柄的研磨及抛光的数控旋转台设备

CNC Spezial-Drehtisch für das Schleifen und Polieren von Messergriffen.

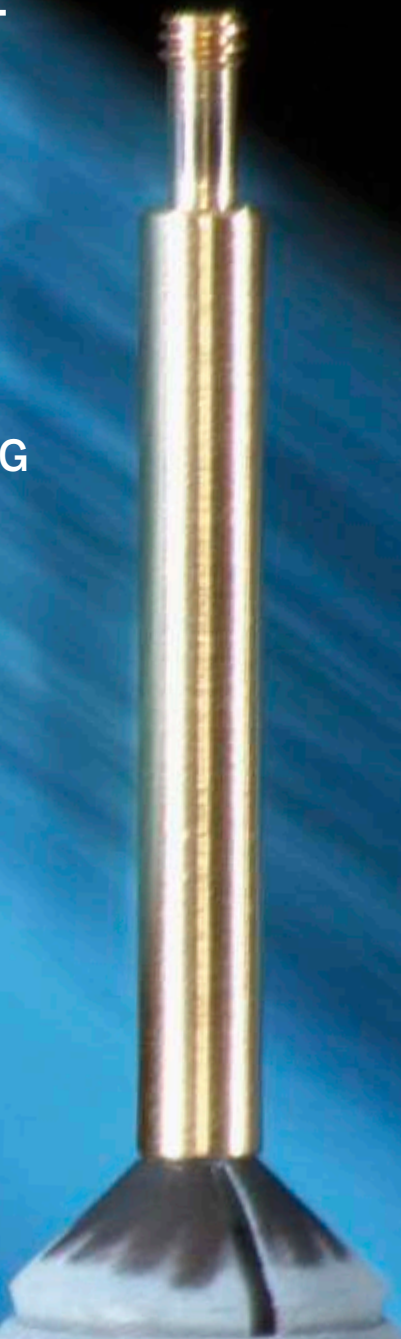


Model MRI1043 NC10



Model MRI1854 NC20 - USA patent

**PROGRAMMABLE
ELECTRONIC
INDEXED ROTARY
MACHINE WITH 24
NUMERIC
POSITIONS FOR
POLISHING AND
BRIGHTENING
FAUCET PARTS,
BATHROOM
FITTINGS, IRON
FITTINGS, LIGHTING
AND COSMETICS
PARTS, ETC.**



Máquina rotativa indexada, electrónica y programable con 24 movimientos de posicionado numérico, para el pulido y abrillantado de piezas de grifería, accesorios de baño, herrajes, iluminación, cosmética, etc.

Machine rotative indexée, électronique et programmable incluant 24 mouvements et positionnement numérique, de polissage et avivage des pièces de robinetterie, accessoires de salles de bains, ferrures, luminaires, cosmétique, etc.

Máquina rotativa indexada, electrónica e programável com 24 movimentos de posicionamento numérico, para polir e lustrar torneiras, acessórios de casa de banho, ferragens, iluminação, cosmética, etc.

可编程电子分度旋转抛光机具有 24 个数字位置，用于水龙头零件、浴室接头配件、铁制接头配件、照明和化妆品的抛光和上光。

Programmierbarer, elektronischer Indexier-Rundtisch mit 24 numerischen Positionen für das Polieren und Glänzen von Armaturen, Badezimmerzubehör, Beschlägen, Leuchten, Kosmetik, usw.



Model MRI2086 24 MP



MRI MP

ROTARY MACHINES
WITH ELECTRONIC POSITIONING

ROTARY MACHINE FOR GRINDING, POLISHING AND RE-POLISHING STAINLESS STEEL BALLS – VALVES.

Máquina rotativa especial para el lijado, pulido y repulido de bolas de acero inoxidable – válvulas.

Machine rotative spécialement conçue pour l'émerisage, polissage et repolissage des billes en acier inox – vannes.

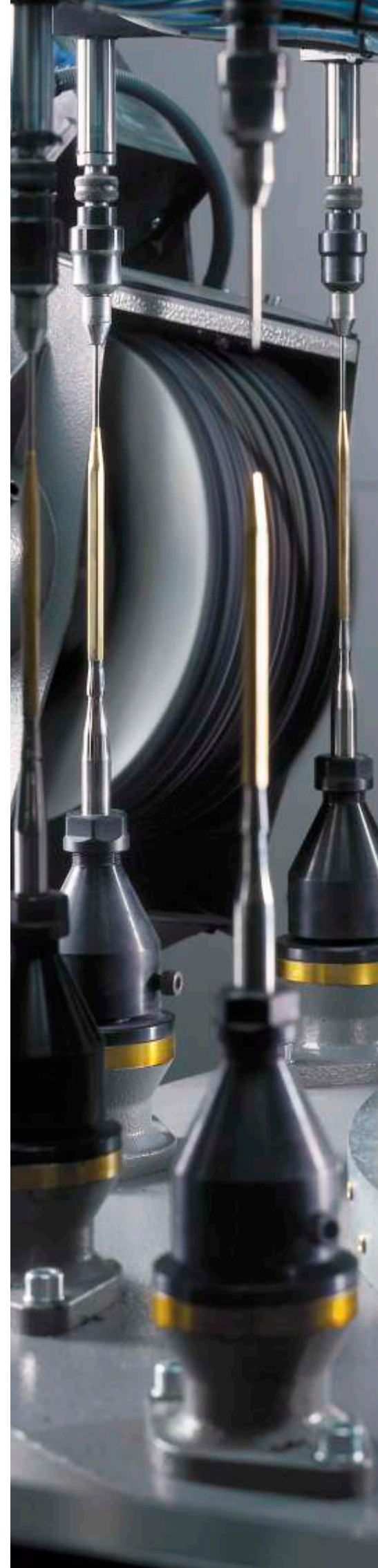
Máquina rotativa especial para lijar, pulir e repolir bolas de aço inoxidável – válvulas.

用于不锈钢球阀的研磨，抛光及再抛光的旋转台设备

Spezial-Drehtische für das Schleifen, Polieren und Aufpolieren von rostfreien Stahlkugeln – Ventilen.



Model MRIE2243 MP7



PROGRAMMABLE ELECTRONIC ROTARY MACHINE OF CONTINUOUS SEMI-INDEXED CYCLE WITH 18 NUMERIC POSITIONS FOR POLISHING AND BRIGHTENING PENS AND FOUNTAIN PEN BODIES, ETC.

Máquina rotativa de ciclo continuo y semindexado, electrónica y programable con 18 movimientos de posicionado numérico, para el pulido y abrillantado de cuerpos de bolígrafos, estilográficas, etc.

Machine rotative à cycle continu et semi-indexé, électronique et programmable incluant 18 mouvements de positionnement numérique, de polissage et avivage des corps de stylos, plumes, etc.

Máquina rotativa de ciclo contínuo e semi-indexado, electrónica e programável com 18 movimentos de posicionamento numérico, para polir e lustrar corpos de canetas, esferográficas, etc.

可编程电子旋转抛光机具有 18 个数字位置，用于笔和钢笔笔身的抛光和上光。

Programmierbarer, elektronischer Rundtisch mit halbautomatischer Indexierung, 18 numerischen Positionsbewegungen für das Polieren und Glänzen von Gehäusen von Kugelschreibern, Füllfederhaltern, usw.



Model MRIE13146 18MP

MRI-MRIC-MRC

MULTI-SPINDLE ROTARY MACHINES OF CONTINUOUS INDEXED CYCLE



INDEXED ROTARY MACHINE FOR POLISHING AND BRIGHTENING REVOLVING PARTS IN GENERAL.



Model MRI1054



Máquina rotativa indexada para el pulido y abrillantado de piezas de revolución en general.

Machine rotative indexée spécialement conçue pour le polissage et avivage des pièces de type disques.

Máquina rotativa indexada para polir e lustrar peças redondas em geral.

通用旋转件的抛光和清光转台设备

Indexierter Drehtisch für das Polieren und Glänzen von Drehteilen im Allgemeinen.



Model MRC90254

MRI-MRIC-MRC

MULTI-SPINDLE ROTARY MACHINES OF CONTINUOUS INDEXED CYCLE

INDEXED ROTARY MACHINE OF CONTINUOUS CYCLE FOR POLISHING AND BRIGHTENING REVOLVING PARTS IN GENERAL.



Máquina rotativa indexada de ciclo continuo e indexado para el pulido y abrillantado de piezas de revolución en general.

Machine rotative indexée à cycle continu et indexé spécialement conçue pour le polissage et l'avivage des pièces de révolution.

Máquina rotativa indexada de ciclo contínuo e indexado para polir e lustar peças redondas em geral.

通用旋转件的连续抛光和清光旋转台设备

Indexierter Drehtisch mit indexiertem, kontinuierlichem Zyklus für das Polieren und Glänzen von Drehteilen im Allgemeinen.



Model MRI12363



Model MRIC9054



MRI-MRIC-MRC

MULTI-SPINDLE ROTARY MACHINES OF CONTINUOUS INDEXED CYCLE

MULTI-SPINDLE CONTINUOUS CYCLE ROTARY MACHINE FOR POLISHING AND BRIGHTENING REVOLVING PARTS IN GENERAL.

Máquina rotativa multihusillos de ciclo continuo para el pulido y abrillantado de piezas de revolución en general.

Machine rotative multi-vis à cycle continu spécialement conçue pour le polissage et l'avivage des pièces de révolution en général.



Máquina rotativa multi-fusos de ciclo continuo para polir e lustrar peças redondas em geral.

多轴连续周期旋转抛光机用于转动零件的普通抛光和上光。

Mehrfachspindel-Rundtisch mit kontinuierlichem Zyklus für das Polieren und Glänzen von Drehteilen im Allgemeinen.



Model MRI1875



Model MRC9104

MRI CNC DUPLO

NUMERICAL CONTROL
INDEXED ROTARY MACHINES

SIMULTANEOUS POLISHING OF 2 PER CYCLE.
MEPSA EXCLUSIVE MULTI-POSITION
SOFTWARE – SIMULTANEOUS POLISHING OF
VARIOUS MODEL IN A SINGLE CYCLE.



Model MRI24104 NC24

Pulido simultáneo de 2 piezas por ciclo.
Software multi-puestos - exclusivo de Mepsa - pulido de distintos modelos de piezas en un mismo ciclo.

Polissage simultané de 2 pièces par cycle.
Software multipostes - exclusivité Mepsa - polissage de divers modèles de pièces au sein d'un même cycle.

Polimento simultaneo de 2 peças por ciclo.
Software multi-postos - exclusivo de Mepsa - polimento de distintos modelos de peças no mesmo ciclo.

一个加工循环可同时抛光两个工件的抛光设备
MEPSA独有的多工位软件-可在一个循环中同时对不同形状的产品进行抛光。

Gleichzeitiges polieren von 2 teilen pro zyklus.
Multiposition-Software - exklusivität von Mepsa - polieren verschiedener modelle von teilen in einem zyklus.



MRI CNC TRIPLO

NUMERICAL CONTROL
INDEXED ROTARY MACHINES

SIMULTANEOUS POLISHING OF 3 PARTS PER CYCLE. MEPSA EXCLUSIVE MULTI-POSITION SOFTWARE – SIMULTANEOUS POLISHING OF VARIOUS MODELS IN A SINGLE CYCLE.

Pulido simultáneo de 3 piezas por ciclo.
Software multi-puestos - exclusivo de Mepsa – pulido de distintos modelos de piezas en un mismo ciclo.

Polissage simultané de 3 pièces par cycle.
Software multipostes – exclusivité Mepsa – polissage de divers modèles de pièces au sein d'un même cycle.

Polimento simultaneo de 3 peças por ciclo.
Software multi-postos - exclusivo de Mepsa – polimento de distintos modelos de peças no mesmo ciclo.

一个加工循环可同时抛光三个工件的抛光设备
MEPSA独有的多工位软件-可在一个循环中同时对不同形状的产品进行抛光。

Gleichzeitiges polieren von 3 teilen pro zyklus.
Multiposition-software – exklusivität von Mepsa – polieren verschiedener modelle von teilen in einem zyklus.



Model MRI24123 NC20

HIGH QUALITY. POLISH 100% - CNC. POLISHING WITHOUT DEFORMATIONS. HIGH PRODUCTION (UP TO 240 PARTS/HOUR). SET UP 5-10 MINUTES.

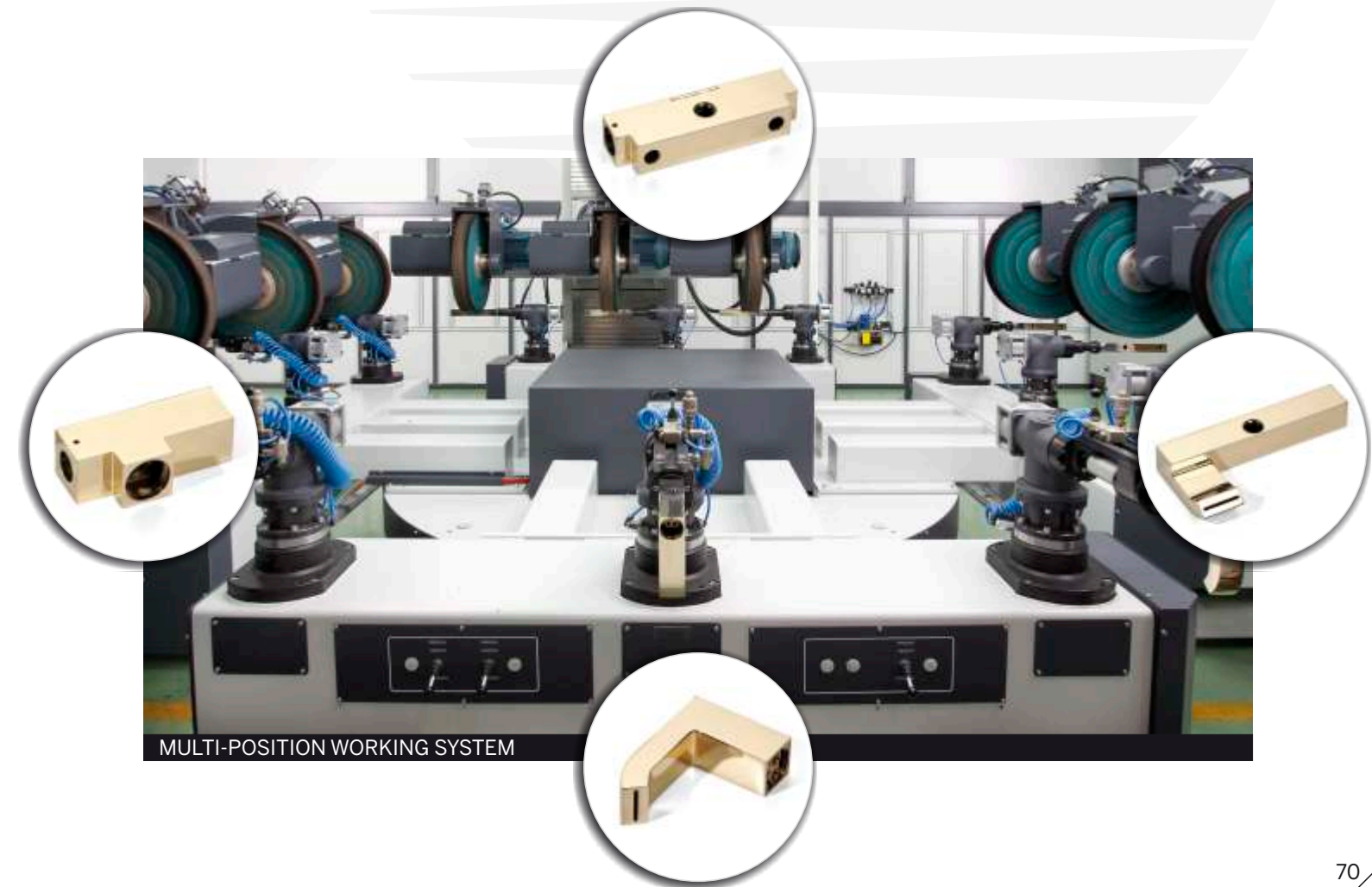
Alta calidad.
100% pulido – CNC.
Pulido sin deformaciones.
Elevada producción. (hasta 240 piezas/hora).
Set up 5-10 minutos.

Alta qualidade.
100 % polimento – CNC.
Polimento sem deformações.
Alta produção. (até 240 peças/hora).
Set up 5-10 minutos.

高质量
100%-CNC 抛光
抛光的产品不变形
高产能。可达24件每小时
5-10分钟可完成设定

Haute qualité.
100% polissage – CNC.
Polissage sans déformations.
Haute production (jusqu'à 240 pièces/heure).
Set up 5-10 minutes.

Hohe qualität.
100 % poliert – CNC.
Poliert ohne deformationen.
Hohe produktion (bis zu 20 stück/std).
Set up in 5 – 10 minuten.



MULTI-POSITION WORKING SYSTEM

**AUTOMATIC CONTINUOUS CYCLE
LINE FOR POLISHING AND TOTAL
BRIGHTENING OF HANDLES.**



Línea automática de ciclo continuo para el pulido y abrillantado integral de manivelas de herrajes.

Ligne automatique à cycle continu spécialement conçue pour le polissage et l'avivage intégral des manivelles et poignées de quincaillerie.

Linha automática de ciclo contínuo para polir e lustrar integral manípulos de ferragens.

把手类产品的连续抛光及清光的全自动循环生产线

Automatische Strasse mit kontinuierlichem Zyklus für das Polieren und Vollglänzen von Kurbeln und Beschlägen.



Model LAPB9412



Model LAPB729





MULTI-PURPOSE PROGRAMMABLE ELECTRONIC POLISHING MACHINE WITH ALTERNATE WORKING CYCLE AND SIX NC AXES FOR POLISHING AND BRIGHTENING VARIOUS TYPES OF REGULAR AND IRREGULAR SHAPED PARTS.

APPLICATIONS: IRON FITTINGS PLATES AND ACCESSORIES, SHAPED FAUCET PIPES, ETC.



Model EPS42 NC6

Máquina de pulir con ciclo de trabajo alternativo, electrónica y programable con seis ejes de control numérico, de aplicación universal para el pulido y abrillantado de múltiples tipos de piezas de configuración regular e irregular.

Aplicaciones: placas y accesorios de herrajes, tubos conformados de grifería, etc.

Polisseuse à cycle de travail alternatif, électronique et programmable incluant six axes de contrôle numérique, applications multiples, spécialement conçue pour le polissage et le brillantage des pièces de formes régulières et irrégulières.

Applications : plaques et accessoires en fer, tuyaux de robinetterie, etc.

Máquina de polir com ciclo de trabalho alternativo, electrónica e programável com seis eixos de controlo numérico, de aplicação universal para polir e lustrar múltiplos tipos de peças de configuração regular e irregular.

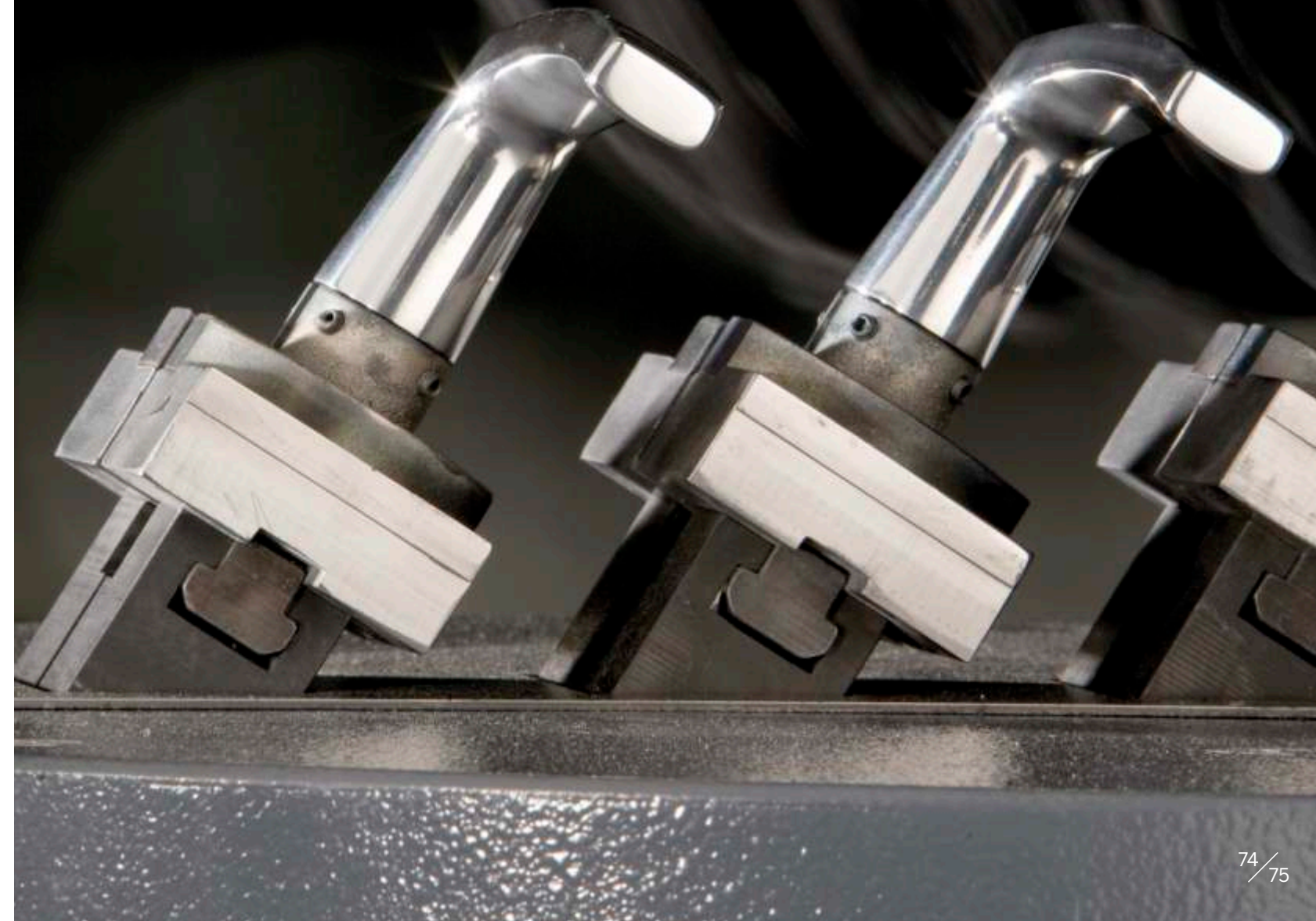
Aplicações: placas e acessórios de ferragens, tubos conformados de torneiras, etc.

六轴控制的多功能可编程控制的轮换抛光设备。可对各种规则或不规则形状零件进行抛光和清光

应用：铁质配件及附件，管状龙头等

Elektronische, programmierbare Poliermaschine mit alternativem Arbeitszyklus, mit sechs numerisch gesteuerten Achsen, Universaleinsatz für das Polieren und Glänzen unterschiedlicher Teiletypen regelmäßiger und unregelmäßiger Gestaltung.

Anwendungen: Platten und Beschläge, geformte Armaturenrohre, usw.



MACHINE WITH SIX UNITS FOR THE CONTINUOUS-PROCESS GRINDING OF FLAT SURFACES.

PROGRAMMABLE NUMERICAL POSITIONING OF THE UNITS.



Máquina de esmerilar y satinar superficies planas en proceso continuo de seis unidades.

Unidades con posicionado numérico y programable.

Machine spécialement conçue pour l'émerisage et le satinage des surfaces planes en processus continu incluant six unités.

Unités à positionnement numérique et programmable.

Máquina de lixar e acetinar superficies planas em processo contínuo de seis unidades.

Unidades com posicionamento numérico e programável.

六组研磨单元的可对平面类产品进行连续研磨生产的设备

研磨单元位置可编程

Maschine für das Schleifen und Satinieren platter Oberflächen im kontinuierlichen Verfahren mit sechs Einheiten.

Einheiten mit numerischer und programmierbarer Positionierung.



Model ESP6150 6MP

MACHINE WITH FOUR UNITS FOR GRINDING AND SATIN-ETCHING.

Máquina de esmerilar-satinar con cuatro unidades.

Machine à émeriser-satiner avec quatre unités.

Máquina de lixar-acetinar com quatro unidades.

可研磨及拉丝处理的带四组研磨的设备

Schleif- und Satiniermaschine mit vier Einheiten.



Model ESP4150



MACHINE FOR GRINDING KNIFE HANDLES UNDER A CONTINUOUS INDEXED PROCESS WITH SIX SPECIAL UNITS AND AUTOMATIC PART RETURN.

PROGRAMMABLE NUMERICAL POSITIONING OF THE UNITS.

Máquina especial para lixar cabos de facas em processo indexado e contínuo, com seis unidades de execução especial e retorno automático das peças.

Unidades com posicionamento numérico e programável.

六组研磨单元，可对刀柄进行轮廓研磨处理并自动回料的连续生产设备。

研磨单元位置可编程

Spezialmaschine für das Schleifen von Messergriffen im indexierten, kontinuierlichen Verfahren, mit sechs Einheiten als Sonderanfertigung und automatischem Vorschub der Teile.

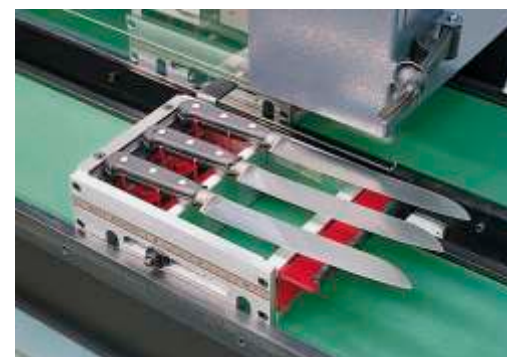
Einheiten mit numerischer und programmierbarer Positionierung.

Máquina especial para esmerilar los mangos de los cuchillos en proceso indexado y continuo, con seis unidades de ejecución especial y retorno automático de las piezas.

Unidades con posicionado numérico y programable.

Machine spécialement conçue pour l'émerisage des manches de couteaux en processus indexé et continu, incluant six unités d'exécution spéciale et retour automatique des pièces.

Unités à positionnement numérique et programmable.



Model ESPE6150R 6MP

MACHINE FOR GRINDING AND GLOSS POLISHING FORGE PARTS – HAND TOOLS.

PROGRAMMABLE NUMERICAL POSITIONING OF THE UNITS.



Model ESPE8200R 13MP



Máquina especial para el rectificado y pulido brillo de piezas forjadas – herramientas manuales.

Unidades con posicionado numérico y programable.

Machine spécialement conçue pour le rectifiage et polissage type brillant des pièces forgées – outils manuels.

Unités à positionnement numérique et programmable.

Máquina especial para rectificar, polir e abrillantar peças forjadas – ferramentas manuais.

Unidades com posicionamento numérico e programável.

对铸件-手工工具研磨及粗抛光处理的设备

研磨单元位置可编程

Spezialmaschine für das Ausschleifen und Glanzschleifen von Schmiedeteilen – Handwerkzeuge.

Einheiten mit numerischer und programmierbarer Positionierung.

MACHINE FOR GRINDING – SATIN-ETCHING STAINLESS STEEL TUBES AND PLATES.

AUTOMATIC SYSTEM FOR TRANSFERRING THE TUBES.

PROGRAMMABLE NUMERICAL POSITIONING OF THE
UNITS.

Máquina de esmerilar-satinar
tubos y pletinas de acero
inoxidable.

Sistema automático para
transferir los tubos.

Unidades con posicionado
numérico y programable.

Machine à émeriser-satiner les
tuyaux et plaques en acier inox.

Système automatique de
transfert des tuyaux.

Unités à positionnement
numérique et programmable.

Máquina de lixar-acetinar tubos
e barras de aço inoxidável.

Sistema automático para
transferir os tubos.

Unidades com posicionamento
numérico e programável.

不锈钢管材及板材的研磨-拉
丝处理设备

管类产品自动上料系统

研磨单元位置可编程

Maschinen für das Schleifen-
Satinieren von Rohrleitungen
und Platinen aus rostfreiem
Stahl.

automatisches System für die
Verschiebung von Rohren.

Einheiten für die numerische
und programmierbare
Positionierung.



Model ESP6200R 7MP

MACHINE FOR THE CONTINUOUS-PROCESS GRINDING AND SATIN-ETCHING OF TUBES AND BARS.



Máquina de esmerilar-satinar tubos y barras en proceso continuo.

Machine à émeriser-satiner tubes et barres en processus continu.

Máquina de lixar-acetinar tubos e barras em processo contínuo.

管类和棒类产品不间断研磨及拉丝处理设备

Maschine für das Schleifen-Satinieren von Rohren und Stangen im kontinuierlichen Verfahren.



Model RCT SC2

MACHINE FOR THE CONTINUOUS-PROCESS GRINDING AND SATIN-ETCHING OF TUBES AND BARS WITH FOUR UNITS AND INTEGRATED AUTOMATIC LOADING AND UNLOADING SYSTEM.

Máquina de esmerilar-satinar tubos y barras en proceso continuo, con cuatro unidades y automatismo integrado de carga y descarga.

Machine conçue pour l'émerisage-satinage des tubes et barres en processus continu, incluant quatre unités et automatisme intégré de chargement et déchargement.

Máquina de lixar-acetinar tubos e barras em processo continuo, com quatro unidades e automatismo integrado de carga e descarga.



Model RCT SC4

带四组研磨单元可对管类和棒类产品不间断研磨及拉丝处理，并带自动上下料系统的设备。

Maschine für das Schleifen – Satinieren von Rohren und Stangen im kontinuierlichen Verfahren mit vier Einheiten und integrierter Beschickungs- und Entladeautomatik.



**PROGRAMMABLE ELECTRONIC
AUTOMATIC MACHINE, WITH TWO
DOUBLE POLISHING UNITS FOR
POLISHING AND BRIGHTENING
STRAIGHT TUBES WITH ROUND,
SQUARE, RECTANGULAR OR OVAL
SECTIONS.**

Máquina automática,
electrónica y programable,
especial para el pulido y
abrillantado de tubos rectos de
sección circular, cuadrada,
rectangular, oval, etc, con dos
unidades dobles de pulir.

Machine automatique,
électronique et programmable
spécialement conçue pour le
polissage et avivage des tubes
droits à section circulaire,
carrée, rectangulaire, ovale,
etc., incluant deux unités
doubles de polissage.

Máquina automática,
electrónica e programável,
especial para polir e lustrar
tubos rectos de secção
circular, quadrada, rectangular,
oval, etc, com duas unidades
duplas de polir.

可编程全自动设备，带两组
双抛光和清光单元，可对截
面为圆形，方形，矩形及椭
圆形的直管类产品抛光及清
光

Programmierbarer,
elektronischer Spezialautomat
für das Polieren und Glänzen
gerader runder, quadratischer,
rechteckiger, ovaler, usw.
Rohrleitungen mit zwei Doppel-
Poliereinheiten.

**PLT MODEL WITH A
DOUBLE POLISHING UNIT.**

Modelo PLT con una unidad doble de pulir.

Modèle PLT incluant une unité double de polissage.

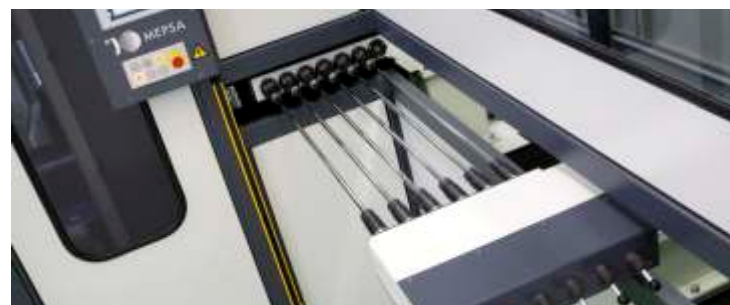
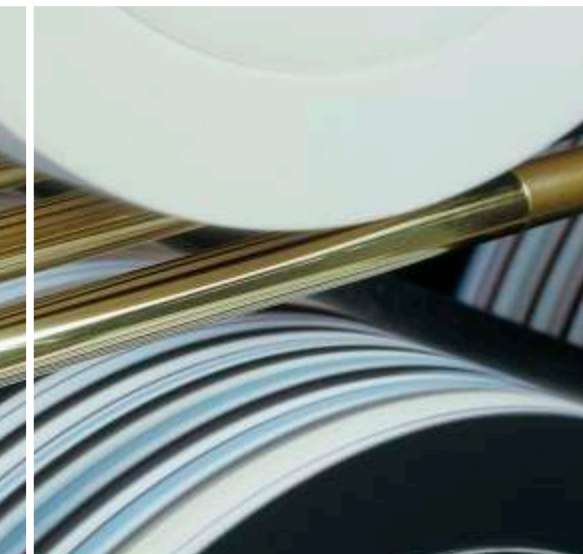
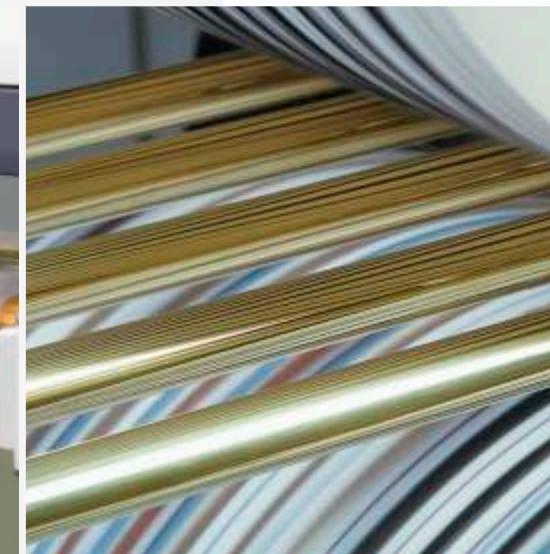
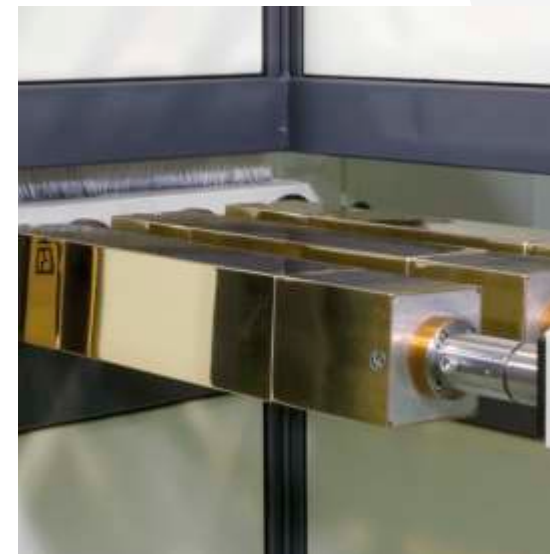
Modelo PLT com uma unidade dupla de polir.

双抛光单元的PLT型号设备

PLT-Modell mit einer Doppel-Poliereinheit.



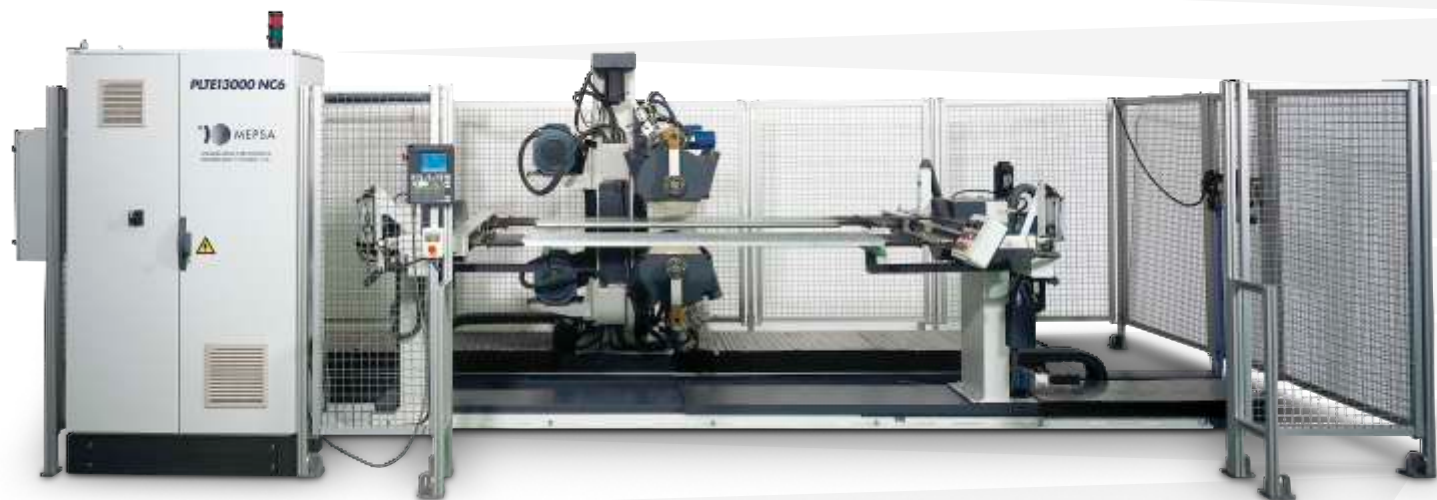
Model PLT21500 4MP



Model PLT1500 3MP



PROGRAMMABLE ELECTRONIC AUTOMATIC
MACHINE WITH 6NC AXES AND ONE DOUBLE
POLISHING UNIT FOR POLISHING SPECIAL
PROFILES OF EXTRUDED ALUMINIUM FOR
SHOWER SCREENS, ETC.



Model PLTE13000 NC6

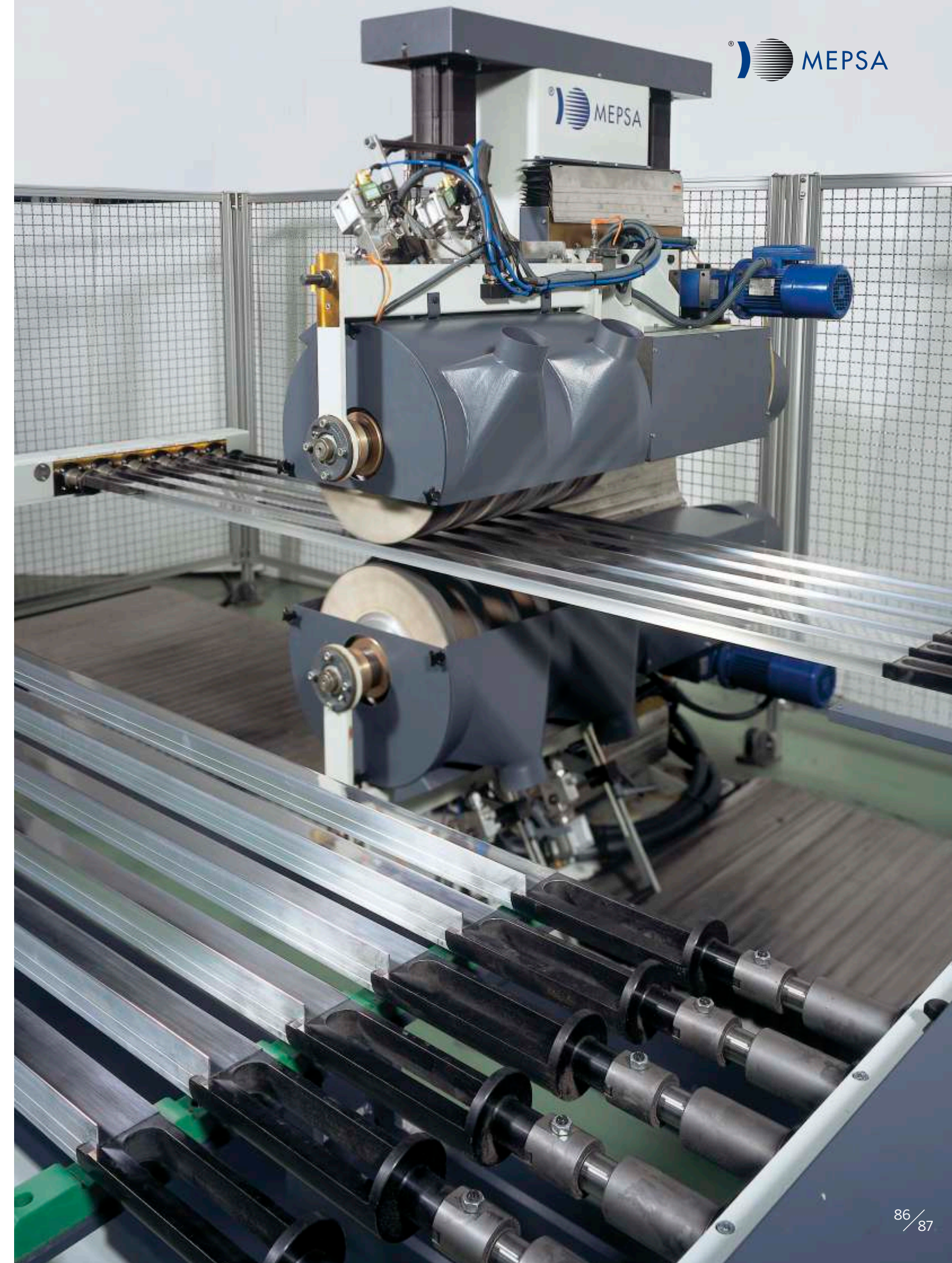
Máquina automática,
electrónica y programable con
6 ejes de control numérico,
para el pulido de perfiles
especiales de aluminio
extrusionado para cabinas de
duchas, etc. con una unidad
doble de pulir.

Machine automatique,
électronique et programmable
incluant 6 axes de contrôle
numérique, spécialement
conçue pour le polissage des
profilés extrudés en aluminium
pour cabinas de douche, etc.
incluant une unité double de
polissage.

Máquina automática,
electrónica e programável com
6 eixos de controlo numérico,
para polir perfis especiais de
aluminio extrusionado para
cabinas de duche, etc. com
uma unidade dupla de polir.

6NC轴的可编程控制全自动
设备，带一双抛光单元可对
特殊截面的挤出铝材进行抛
光

Programmierbarer,
elektronischer Automat mit 6
numerisch gesteuerten Achsen
für das Polieren von
Spezialprofilen aus
extrudiertem Aluminium für
Duschcabinen, usw. mit einer
Doppel-Poliereinheit.



**MACHINE FOR POLISHING AND BRIGHTENING
STAINLESS STEEL TUBES AND PLATES.
AUTOMATIC SYSTEM FOR TRANSFERRING
THE TUBES.
PROGRAMMABLE NUMERICAL POSITIONING
OF THE UNITS.**

Máquina de pulir y abrillantar
tubos y pletinas de acero
inoxidable.
Sistema automático para
transferir los tubos.
Unidades con posicionado
numérico y programable.

Machine spécialement conçue
pour le polissage et l'avivage
des tubes et plaques en acier
inox.
Système automatique de
transfert des tuyaux.
Unités à positionnement
numérique et programmable.



Model PSP8200R 9MP



Máquina de polir e lustrar
tubos e barras de aço
inoxidável.
Sistema automático para
transferir os tubos.
Unidades com posicionamento
numérico e programável.

不锈钢管材和板材的抛光及
清光设备
自动换料系统
抛光单元位置可编程

Maschine für das Polieren und
Glänzen von Rohren und
Pletinen aus rostfreiem Stahl.
Automatisches System für die
Verschiebung der Rohre.
Einheiten mit
programmierbarer
numerischer Positionierung.



NC PROGRAMMABLE MACHINE WITH TWO POLISHING UNITS. CAPACITY TO POLISH SHEETS OF 1.500 x 6.000 MM.

Máquina CNC programable, con
dos unidades de pulir.
Capacidad para pulir chapas de
1.500 x 6.000 mm.

Machine CNC programmable
incluant deux unités de
polissage.
Capacité de polissage des tôles
1 500 x 6 000 mm.

Máquina CNC programável,
com duas unidades de polir.
Capacidade para polir chapas
de 1.500 x 6.000 mm.

两组抛光单元的NC可编程设
备
加工能力:1 500 x 6 000 mm.

Programmierbare CNC-
Maschine mit zwei
Poliereinheiten.
Kapazität für das Polieren von
Blechen von 1.500 x 6.000 mm.



MACHINE FOR GRINDING AND SATIN-ETCHING STAINLESS STEEL SHEETS.

COLD ROLLED. STAINLESS STEEL SHEET 2D, 2B, BA.
FINISHES: N°3, N°4, N°6 SCOTCH BRITE.
HOT ROLLED. STAINLESS STEEL 1D.

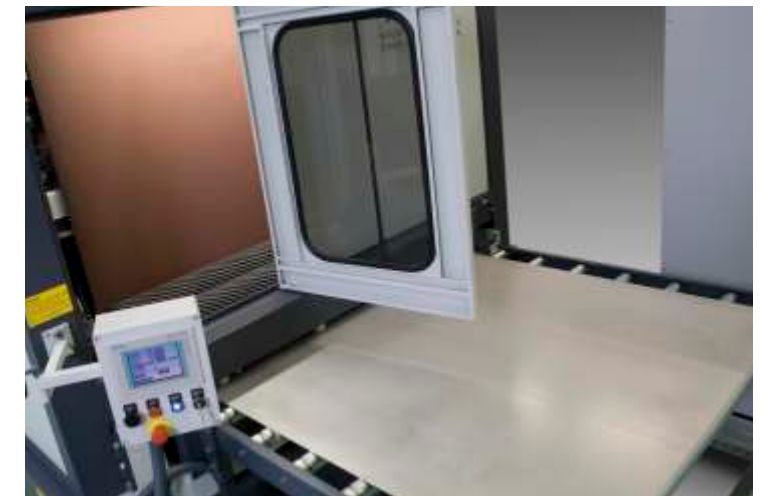
Máquina especial para el
esmerilado y satinado de
chapas de acero inoxidable.

Machine spécialement conçue
pour l'émerisage et le satinage
des tôles en acier inox.

Máquina especial para lixar e
acetinar chapas de aço
inoxidável.

不锈钢板材研磨及拉丝设备

Spezialmaschine für das
Schleifen und Satinieren von
Blechen aus rostfreiem Stahl.



PROGRAMMABLE ELECTRONIC AUTOMATIC LINE WITH THREE NC AXES FOR POLISHING AND BRIGHTENING STAINLESS STEEL SHEETS OF UP TO 4000 x 1500 MM. TWO POLISHING UNITS AND SPECIFIC PROGRAMMING SOFTWARE.



Línea automática, electrónica y programable con tres ejes de control numérico, para el pulido y abrillantado de chapas de acero inoxidable hasta un máximo de 4.000x1.500 mm. Máquina con dos unidades de pulir y software específico de programación.

Ligne automatique, électronique et programmable incluant trois axes de contrôle numérique, spécialement conçue pour le polissage et l'avivage des tôles en acier inox avec une capacité maximale de 4 000x1 500mm. Machine équipée de deux unités de polissage et software spécifique de programmation.

Linha automática, electrónica e programável com três eixos de controlo numérico, para polir e lustrar chapas de aço inoxidável até um máximo de 4.000x1.500mm. Máquina com duas unidades de polir e software específico de programação.

可编程电子自动生产线配有三个 NC 轴，最大可抛光和磨光 4.000x1.500 的不锈钢板。两台抛光机和特殊编程软件。

Programmierbare, elektronische automatische Strasse mit drei numerisch gesteuerten Achsen für das Polieren und Glänzen von rostfreiem Stahlblech bis zu 4.000x1.500mm. Maschine mit zwei Poliereinheiten und eigener Software für die Programmierung.

Model LPA2150 NC3



Automatic loading of the sheet from the pallet onto the polishing machine.

Carga automática de la chapa a la máquina de pulir desde el palet.

Chargement automatique de la tôle sur la ligne de polissage depuis la palette.

Carga automática da chapa para a máquina de polir desde a paleta.

将钢板从货盘自动装载到抛光机上。

Automatischer Blechvorschub von der Palette zur Poliermaschine.

Cleaning device before the application of the protective film.

Dispositivo de limpieza antes de aplicar el film protector.

Dispositif de nettoyage avant application du film protecteur.

Dispositivo de limpeza antes de aplicar a película protectora.

应用保护膜之前清洁设备。

Vorrichtung für die Reinigung vor Auftrag des Schutzfilms.

Automatic plasticizing of sheet.

Máquina para el proceso automático de plastificado de la chapa.

Machine spécialement conçue pour la plastification automatique des tôles.

Máquina para o processo automático de plastificado de chapa.

板材自动塑化。

Maschine für die automatische Blechplastifizierung.

Automatic unloading and placement of the sheet on the pallet.

Descarga automática y colocación de la chapa sobre el palet.

Déchargement automatique et dépôt de la tôle sur la palette.

Descarga automática e colocação da chapa sobre a paleta.

自动卸载钢板并将其放在货盘上。

Automatischer Vorschub und Ablage des Blechs auf Palette.



AUTOMATIC LINE FOR GRINDING - SATIN-ETCHING POLISHING - BRIGHTENING ROUND STAINLESS STEEL TUBES.

Línea automática esmerilado – satinado – pulido – abrillantado de tubos redondos de acero inoxidable.

Ligne automatique d'émerisage – satinage – polissage – avivage des tubes ronds en acier inox.

Linha automática para lixar – acetinar – polir - lustrar tubos redondos de aço inoxidável.

不锈钢圆管的研磨-精磨-抛光-清光自动生产线

Automatische Schleifstraße – Satinieren – Polieren – Glänzen von runden Rohren aus rostfreiem Stahl.



Cargador automático de tubos.
Automatic loading of the tubes.
Chargeur automatique des tubes.
Carregador automático de tubos.
管材自动上料
Automatische Beschickung von Rohren.



Máquinas de esmerilar – satinar.
Grinding – satin-etching machines.
Machines à émeriser – satiner.
Máquinas de lixar - acetinar.
研磨-精磨设备
Schleif- und Satiniermaschinen.



Tubos esmerilados, pulidos y
abrillantados.
Grinding, polishing and brightening
tubes.
Tubes émerisés, polis et brillantés.
Tubos lixados, polidos e lustrados.
管材研磨，抛光及清光
Geschliffene, polierte und auf Glanz
gebrachte Rohre.



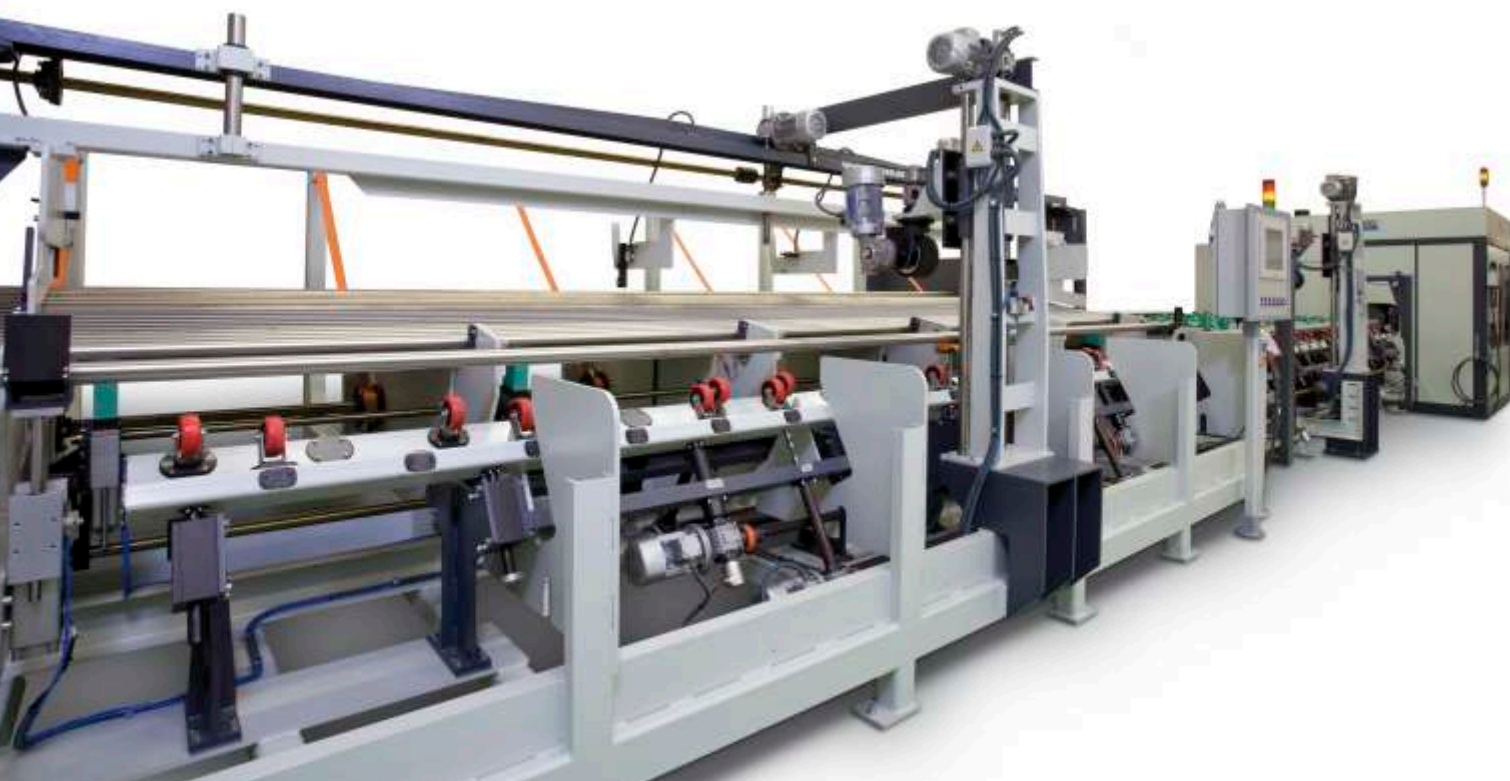
Máquina de pulir – Patentada.
Proceso de pulido de los tubos en
sentido longitudinal.
Patented polishing machine.
Longitudinal polishing of the tubes.
Polisseuse – Brevetée. Processus de
polissage des tubes dans le sens
longitudinal.
Máquina de polir – Patentada.
Proceso de polir os tubos no
sentido longitudinal.
专利技术抛光设备： 管材纵向
抛光
Patentiertes Verfahren für das
Längsschleifen von Rohren.



Máquina para el embolsado
automático de los tubos – film
retráctil.
Automatic tube bagging machine –
shrink film.
Machine spécialement conçue pour
l'ensachage automatique des tubes
– film rétractile.
Máquina para embalagem
automático dos tubos – filme
retráctil.
全自动管材包装设备-热收缩膜
Maschine für die automatische
Verpackung der Rohre in
Schrumpffolie.



Descargador automático y
paletización por paquetes de los
tubos.
Automatic unloading and packet
palletizing of the tubes.
Déchargeur automatique et
palettisation des tubes par paquets.
Descarregador automático e
paletização por grupo dos tubos.
管材全自动卸料及堆码系统
Automatische Entladung und
Paletisierung mit Rohrpaketen.



Model LE EPS TR6

AUTOMATIC MACHINE FOR POLISHING FLAT SURFACES.

Máquina automática para el pulido de superficies planas.

Machine automatique à polir les surfaces planes.

Máquina automática para polimento de superfícies planas.

自动平面抛光机。

Automatische maschine zum polieren glatter oberflächen.



Model EFP1

PROGRAMMABLE ELECTRONIC AUTOMATIC MACHINE WITH 3 NC AXES FOR POLISHING AND BRIGHTENING EXTRUDED ALUMINIUM PROFILES.

Máquina automática, electrónica y programable con 3 ejes de control numérico, para el pulido y abrillantado de perfiles de aluminio extrusionado.

Machine automatique, électronique et programmable incluant 3 axes de contrôle numérique, spécialement conçue pour le polissage et l'avivage des profilés extrudés en aluminium.



Model PDP2210 NC3

Máquina automática, electrónica e programável com 3 eixos de controlo numérico, para polir e lustrar perfis de alumínio extrusionado.

可编程电子自动抛光机配有 3 个 NC 轴，用于压延铝型材的抛光和磨光。

Programmierbarer, elektronischer Automat mit 3 numerisch gesteuerten Achsen für das Polieren und Glänzen von Profilen aus extrudiertem Aluminium.

EP

MACHINES FOR GRINDING
AND POLISHING PANS

AUTOMATIC INSTALLATION FOR GRINDING THE INSIDE AND POLISHING AND BRIGHTENING THE OUTSIDE OF KITCHENWARE.

AUTOMATIC FEEDERS. LOADING, UNLOADING
AND POSITIONING OF THE PARTS.

MACHINE FOR THE GRINDING AND SATIN-
ETCHING
OF THE INSIDE.

MACHINE FOR POLISHING AND BRIGHTENING
THE OUTSIDE SURFACES.

AUTOMATIC PRESS FOR BALANCING THE BASE.

MACHINE FOR AUTOMATIC LABELLING WITH
BAR-CODES.

Instalación automática para el
esmerilado interior, pulido y
abrillantado exterior
de cuerpos de baterías de cocina.

Alimentadores automáticos.
Carga, descarga y posicionado de
las piezas.

Máquina de esmerilar y satinar
las superficies interiores.

Máquina de pulir y abrillantar las
superficies exteriores.

Prensa automática para el
equilibrado de la base.

Máquina para el etiquetado
automático con códigos de
barras.

Installation automatique
spécialement conçue pour
l'émerisage intérieur, le polissage
et l'avivage des batteries de
cuisine.

Alimentateurs automatiques.
Chargement, déchargement et
positionnement des pièces.

Machine spécialement conçue
pour l'émerisage et le satinage
des surfaces intérieures.

Machine spécialement conçue
pour le polissage et avivage des
surfaces extérieures.

Presse automatique
spécialement conçue pour
l'équilibrage de la base.

Machine spécialement conçue
pour l'étiquetage automatique
avec codes de barras.

Instalação automática para lixar
interior, polir e lustrar exterior de
corpos de trens de cozinha.

Alimentadores automáticos. Carga,
descarga e posicionamento das
peças.

Máquina de lixar e acetinar
superfícies interiores.

Máquina de polir e lustrar as
superfícies exteriores.

Prensa automática para equilibrar a
base.

Máquina para etiquetar em
automático com códigos de barras.

自动装置用于研磨厨具内侧，抛
光和上光厨具的外侧。

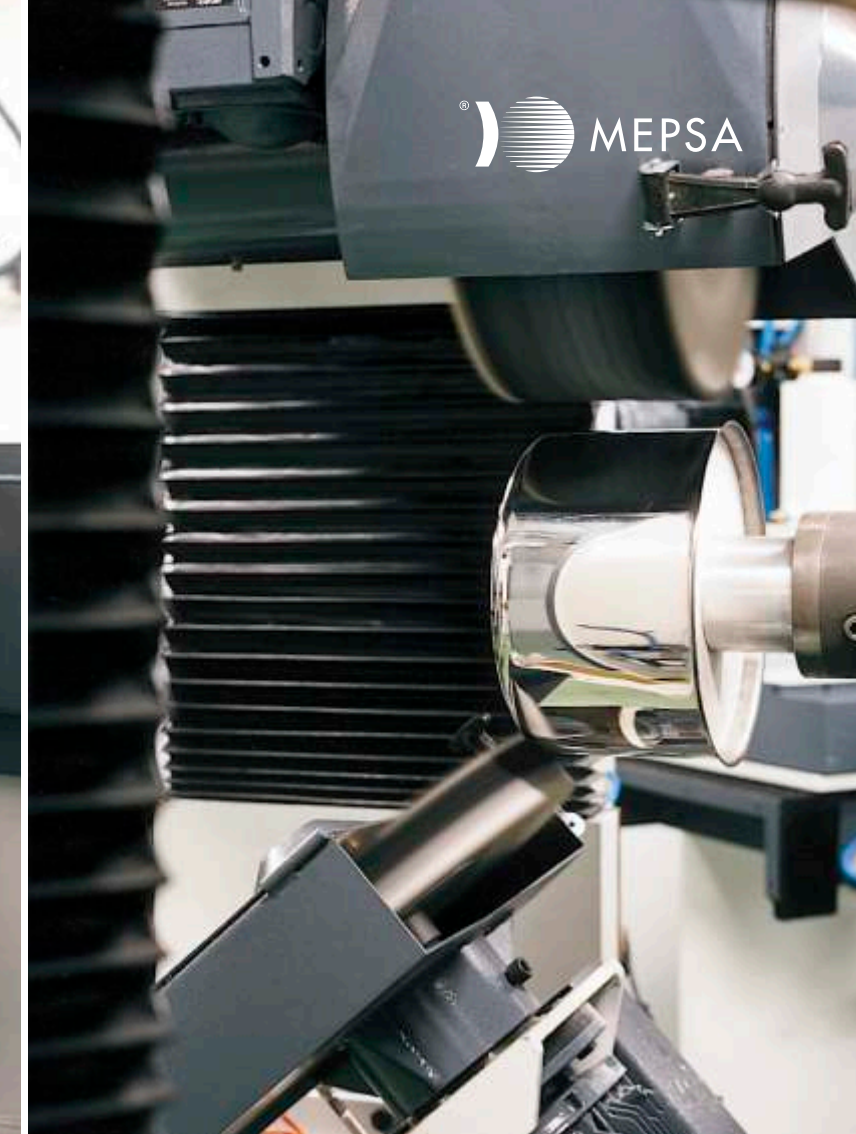
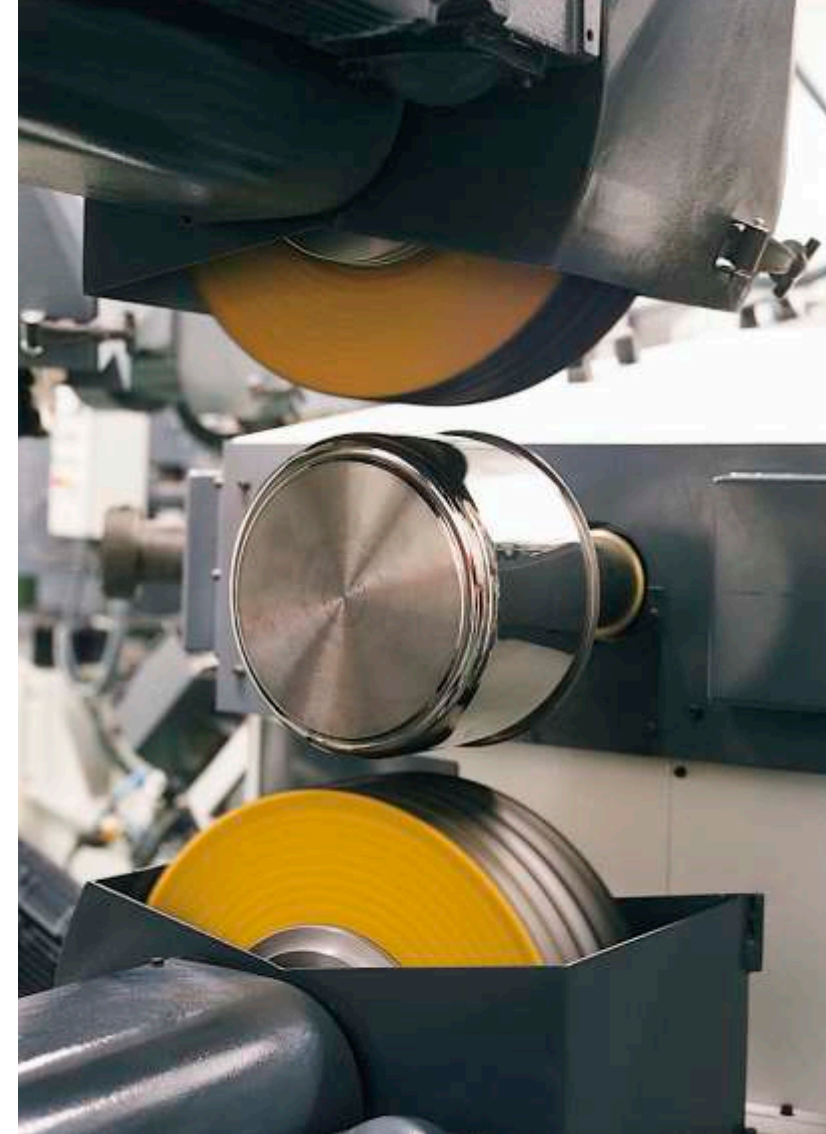
自动进料器。零件装载、卸载和
定位。

内侧研磨、缎面蚀刻机。

外表面抛光上光机。

为平衡底座自动施压。

自动条码贴标机



MEPSA



Model IA EP 7UE 6UP



Instalação automática para lixar
interior, polir e lustrar exterior de
corpos de trens de cozinha.

Alimentadores automáticos. Carga,
descarga e posicionamento das
peças.

Máquina de lixar e acetinar
superfícies interiores.

Máquina de polir e lustrar as
superfícies exteriores.

Prensa automática para equilibrar a
base.

Máquina para etiquetar em
automático com códigos de barras.

自动装置用于研磨厨具内侧，抛
光和上光厨具的外侧。

自动进料器。零件装载、卸载和
定位。

内侧研磨、缎面蚀刻机。

外表面抛光上光机。

为平衡底座自动施压。

自动条码贴标机

Automat für das Schleifen, Polieren
und Glänzen der Innenseite von
Kochtöpfen.

Automatische Beschickung. Laden,
Entladen und Positionieren der Teile.

Maschine für das Schleifen und
Satinieren von Innenflächen.

Maschine für das Polieren und
Glänzen von Außenseiten.

Prensa automática para el
equilibrado de la base.

Maschine für die automatische
Beschriftung mit Strichcode.

NC MACHINE FOR POLISHING AND BRIGHTENING ALUMINIUM PARTS OF METAL FURNITURE.

Máquina especial con CNC para el pulido y abrillantado de piezas de aluminio para mueble metálico.

Machine avec CNC spécialement conçue pour le polissage et l'avivage des pièces en aluminium des meubles métalliques.

Máquina especial com CNC para polir e lustrar peças de alumínio para mobiliário metálico.

家具行业的铝部件的抛光及清光数控设备

CNC Spezialmaschine für das Schleifen und Glänzen von Aluminiumteilen für Metallmöbel.



Model MPP2E NC4

MACHINE FOR BRIGHTENING AND AUTOMATIC BAGGING OF STAINLESS STEEL TUBES.



Model MLT RC4

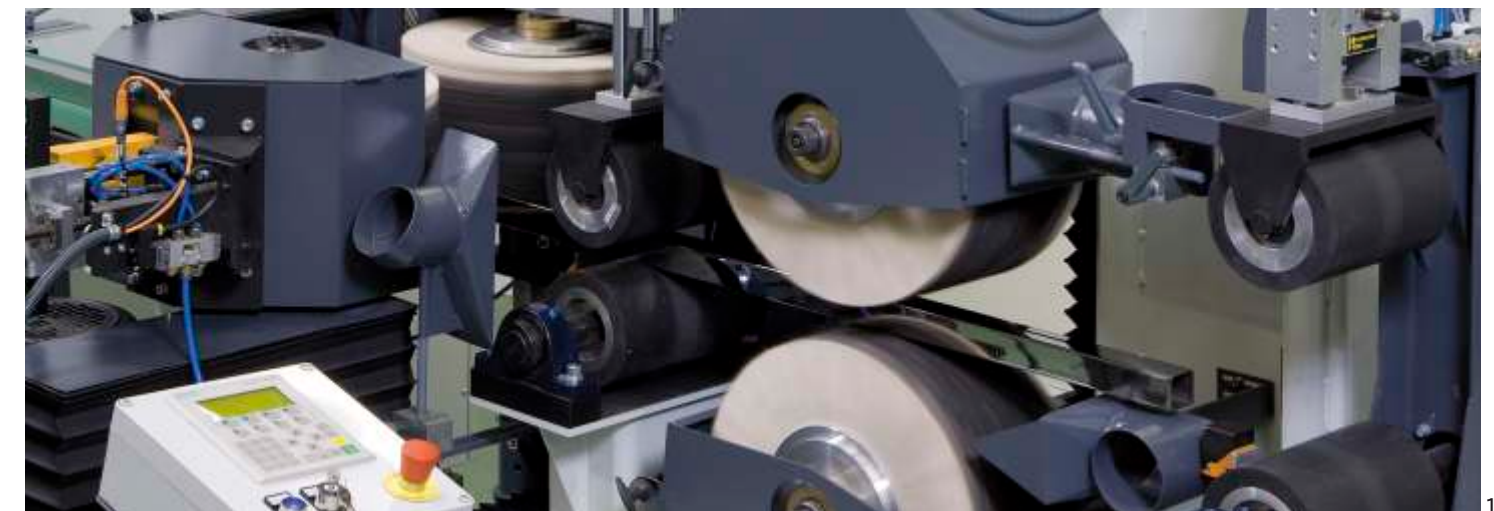
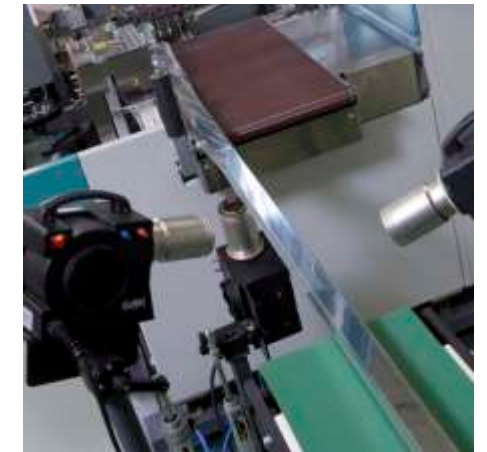
Máquina especial para el abrillantado y embolsado automático de tubos de acero inoxidable.

Machine spécialement conçue pour l'avivage et l'ensachage automatique des tubes en acier inox.

Máquina especial para lustrar e embalar em automático os tubos de aço inoxidável.

不锈钢管的清光和自动包装设备

Spezialmaschine für das Glänzen und Verpacken von Rohren aus rostfreiem Stahl.



NC MACHINE FOR POLISHING BRIGHTENING AND SATIN-ETCHING OF STAINLESS STEEL SINKS.

Máquina especial con CNC para el pulido – brillo y satinado de encimeras de fregaderos de acero inoxidable.

Machine avec CNC spécialement conçue pour le polissage – avivage et satinage des plans de travail de cuisine en acier inox.

Máquina especial con CNC para pulir – lustrar e acetinar a superfície superior de lava-louças de aço inoxidável.

不锈钢水槽的 抛光-清光及拉丝数控设备

CNC Spezialmaschine für das Polieren – Glänzen und Satinieren von Spülbecken aus rostfreiem Stahl.



NC MACHINE FOR POLISHING SATIN-ETCHING STAINLESS STEEL SINKS.

Máquina especial con CNC para el pulido – satinado de encimeras de fregaderos de acero inoxidable.

Machine avec CNC spécialement conçue pour le polissage – satinage des plans de travail de cuisine en acier inox.

Máquina especial con CNC para pulir – acetinar a superfície superior de lava-louças de aço inoxidável.

不锈钢水槽的抛光-拉丝数控设备

CNC Spezialmaschine für das Polieren – Satinieren von Arbeitsflächen von Spülbecken aus rostfreiem Stahl.



Model MPSF2



Model MPCSII NC4

MP-MPE

GRINDING-POLISHING
SPECIAL MACHINES



PROGRAMMABLE ELECTRONIC
AUTOMATIC MACHINE WITH
8 NC AXES SPECIALLY DESIGNED
FOR GRINDING AND POLISHING
TUBULAR BATHROOM RADIATORS.

ONE POLISHING UNIT WITH
AUTOMATIC MOP-CHANGE SYSTEM.



Model MPE NC8

Máquina automática,
electrónica y programable con
8 ejes de control numérico,
especial para el esmerilado y
pulido de los radiadores de
tubo de calefacción para
baños.

Una unidad de pulir, con
sistema automático de cambio
de discos.

Machine automatique,
électronique et programmable
incluant 8 axes de contrôle,
spécialement conçue pour
l'émerisage et le polissage des
radiateurs tubulaires de salles
de bains.

Une unité de polissage équipée
d'un système automatique de
changement de disques.

Máquina automática,
electrónica e programável com
8 eixos de controlo numérico,
especial para lixar e polir
radiadores de tubo de
aquecimento para casa de
banho.

Uma unidade de polir, com
sistema automático de
mudança de discos.

可编程电子自动抛光机配有
8 个 NC 轴，专门设计用于
管状浴室暖器的研磨和抛
光。

带自动毛布轮更换系统的抛
光机。

Programmierbarer,
elektronischer Automat mit 8
numerisch gesteuerten Achsen
speziell für das Schleifen und
Polieren von Heizkörpern für
Badezimmer.

Poliergerät mit
Scheibenwechselautomatik.

PROGRAMMABLE ELECTRONIC AUTOMATIC
MACHINE WITH 7 NC AXES SPECIALLY DESIGNED
FOR POLISHING AND BRIGHTENING WOODEN
PARTS FOR THE AUTOMOTIVE INDUSTRY.

ONE POLISHING UNIT WITH AUTOMATIC
MOP-CHANGE SYSTEM.



Máquina automática,
electrónica y programable
con 7 ejes de control
numérico, especial para el
pulido y abrillantado de
componentes de madera para
automóviles.

Una unidad de pulir, con
sistema automático de
cambio de discos.

Machine automatique,
électronique et
programmable incluant 7 axes
de contrôle, spécialement
conçue pour le polissage et
l'avivage des composants en
bois de l'industrie automobile.

Une unité de polissage
équipée d'un système
automatique de changement
de disques.

Máquina automática,
electrónica e programável
com 7 eixos de controlo
numérico, especial para polir
e lustrar componentes de
madeira para automóveis.

Uma unidade de polir, com
sistema automático de
mudança de discos.

可编程电子自动抛光机配
有
7 个 NC 轴，专门设计用于
抛光和磨光汽车行业的木
制零件。

带自动毛布轮更换系统的
抛光机。



Model MPE PC7

Programmierbarer, elektronischer
Automat mit 7 numerisch
gesteuerten Achsen speziell für das
Polieren und Glänzen von Holzteilen
für Kraftfahrzeuge.

Poliereinheit mit
Scheibenwechselautomatik.



**SPECIAL PROGRAMMABLE ELECTRONIC
AUTOMATIC MACHINE WITH 10 NC AXES
FOR POLISHING AND BRIGHTENING
PROTECTION BARS AND TUBULAR
ACCESSORIES FOR THE AUTOMOTIVE
INDUSTRY.**



Model MPD2 NC10

Máquina automática,
electrónica y programable con
10 ejes de control numérico,
especial para el pulido y
abrillantado de defensas y
accesorios tubulares para
automoción.

Machine automatique,
électronique et programmable
incluant 10 axes de contrôle,
spécialement conçue pour le
polissage et l'avivage des
protections et accessoires
tubulaires de l'industrie
automobile.

Máquina automática,
electrónica e programável
com 10 eixos de controlo
numérico, especial para polir e
lustrar protecções e
acessórios tubulares para
indústria automóvel.

专用可编程电子自动抛光
机配有 10 个 NC 轴，用于
抛光和上光汽车行业保险
杠和管状配件。

Programmierbarer,
elektronischer Automat mit 10
numerisch gesteuerten
Achsen speziell für das
Polieren und Glänzen von
Kotflügeln und rohrförmigen
Zubehörteilen für die Kfz-
Industrie.

**GRINDING MACHINE OFFERING THE
POSSIBILITY TO WORK ON CONTACT
WHEEL, FLOATING BELT AND SHAPED
INTERMEDIATE WHEEL.**



Model EM-E

Esmeriladora con posibilidad de
trabajo sobre pulea de contacto,
banda flotante y pulea
intermedia conformada.

Machine à émeriser incluant la
possibilité de travailler avec une
poulie de contact, bande
flottante et poulie
intermédiaire.

Lixadora com possibilidade de
trabalho sobre polie de
contacto, banda flutuante e
polie intermédia conformada.

研磨机用于处理触轮、移动
皮带和成形中间轮。

Schleifmaschine mit der
Möglichkeit von
Arbeitseinsätzen auf und
Kontaktrolle, Fließbändern und
Zwischenrollen.

GIANT-MOP POLISHING MACHINE.

Pulidora de disco gigante.

Polisseuse à disque géant.

Polidora de disco gigante.

大毛布轮抛光机。

Schleifmaschine mit Riesenscheibe.



Model MP-960



IMPLANTACIÓN GLOBAL
 IMPLANTATION GLOBALE
 IMPLANTAÇÃO GLOBAL
 遍及世界
 WELTWEITE EINFÜHRUNG

ESTABLISHED WORLDWIDE



- | | | | | | |
|---------------|------------|------------|-------------------|--------------|------------|
| 1 MEPSA Spain | 6 Korea | 11 Italy | 15 Poland | 19 Taiwan | 23 Russia |
| 2 MEPSA China | 7 Denmark | 12 Finland | 16 Portugal | 20 Thailand | 24 Argeria |
| 3 Germany | 8 USA | 13 Hungary | 17 United Kingdom | 21 Turkey | 25 India |
| 4 Brazil | 9 France | 14 Mexico | 18 Switzerland | 22 Venezuela | 26 Sweden |
| 5 Canada | 10 Ireland | | | | |



WE ARE REALLY CLOSE
www.mepssa.es

The pictures and content of this catalogue are subject to change without notice on the part of the manufacturer.
 Las ilustraciones y contenido del presente catálogo podrán ser oportunamente modificados según criterio del fabricante.
 Le fabricant se réserve le droit de modifier les illustrations et le contenu de ce catalogue à sa convenance et sans préavis.
 As ilustrações e conteúdo do presente catálogo poderão ser oportunamente modificados de acordo com o critério do fabricante.
 本目录中的图片和内容如有更改，恕生产厂商不另行通知。
 Die Bilder und Inhalte des vorliegenden Katalogs können nach Kriterium des Herstellers angemessen verändert werden.





Polígono Industrial Santa María
C/ Diputació - Joan Vila del Solés, s/n
08271 ARTÉS (Barcelona) Spain

Tel. 34 93 820 20 30 · 34 93 820 21 50

Fax 34 93 820 22 52

e-mail: comercial@mepesa.es

e-mail: export@mepesa.es

www.mepesa.es